Цена номера 5 коп.

Пролетарии всех стран, соединяйтесь!

Всесоюзная Коммунистическая Партия (больш.).

ПРАВДА

Орган Центр. Ком. и Моск. Ком. ВКП(б)

НОЯБРЬ 28 1932 г. ПОНЕДЕЛЬНИК № 328 (5493).

СЕГОДНЯ В НОМЕРЕ:

Новая победа мирной политики СССР.

Заключение и ратификация пакта о ненападении с Польшей—новая крупная дипломатическая победа Советского союза. Советско-польский пакт является крупнейшим успехом мирной политики советского правительства, проводимой со всей последовательностью, вопреки всем военным провокациям, вопреки постоянной лихорадочной деятельности поджигателей войны и антисоветской интервенции.

Ратификация польско-советского договора о ненападении является важным этапом мирной политики СССР, ибо Польша рассматривалась и рассматривается до сих пор, как наиболее удобный плацдарм для нападения на СССР. Еще в 1926 году правительство СССР обратилось к Польше и к ряду других стран с предложением о заключении договоров о ненападении. За последние годы СССР заключил такие договоры с **Германией, Турцией, Литвой, Латвией, Эстонией, Финляндией, Персией и Афганистаном.** Несмотря на все трудности, которые воздвигались враждебными Советскому союзу элементами и группами капиталистических стран, дело заключения договора о ненападении с Польшей доведено до успешного конца. Вчера договор был ратифицирован Польшей и правительством СССР.

Заключение и ратификация этого договора являются **новой ступенью в борьбе СССР за мир.** СССР не упустил ни одного случая, чтобы выступить перед народами всего мира в качестве борца против опасности империалистической войны. Рабоче-крестьянское правительство СССР первым выступило с проектами разоружения еще на генуэзской конференции и на московской конференции по разоружению в 1922 году, в которой участвовали представители Польши и прибалтийских государств. Оно, под улюлюканье хорошо оплачиваемых пушечными фабрикантами буржуазных борзописцев, неоднократно предлагало правительствам всех стран провести полное, безоговорочное и немедленное разоружение. Рабоче-крестьянское правительство СССР всегда выступало против империалистического грабежа во всех его формах. Вот почему, заключая свои первые договоры о ненападении, правительство СССР заявило о том, что оно готово такие же договоры подписать с каждой страной, которая изъявит на это согласие.

Сколько клеветы и лжи распространяется о Советском союзе в буржуазной и социал-фашистской печати! И вопреки этой грязной и подлой клевете, разоблачая ее на каждом шагу в глазах широчайших трудящихся масс всего мира, СССР не упускает ни одного случая, чтобы создать, пусть даже и частичные, гарантии против опасности новой войны.

Договор о ненападении, заключенный сейчас с **Польшей, является прямым следствием огромного роста экономической и политической мощи СССР.** Успешное осуществление первой пятилетки в четыре года, постройка гигантов социалистической промышленности—Днепрогэса, Магнитогорского и Кузнецкого заводов и т. д., успешное осуществление коллективизации сельского хозяйства и ликвидации кулачества превращение отсталой и разоренной в результате мировой империалистической войны и интервенции страны в страну, догоняющую и перегоняющую в технико-производственном отношении передовые страны капитализма,—все это не могло не отразиться на наших отношениях с капиталистическими странами вообще и с Польшей в частности.

Несмотря на то, что капиталистический мир ищет выхода из кризиса в войне, в антисоветской интервенции, в условиях растущей мощи Советского союза война против него для империалистов становится все более и более опасным и рискованным предприятием. Мы растем, мы крепнем с каждым годом, в то время как кризис отбрасывает назад на целые десятилетия капиталистические страны.

Успехи мирной политики СССР, и в частности заключение договора о ненападении с Польшей, являются выражением возросшей роли Советского союза как фактора международной политики. Растет заинтересованность отдельных капиталистических группировок в укреплении и расширении хозяйственных связей с Советским союзом.

Не подлежит также никакому сомнению, что заключение договора о ненападении является непосредственным отражением растущих изо дня в день симпатий трудящихся всего мира к СССР. Конец капиталистической стабилизации и переход ко второму туру революций и войн означает рост радикализации трудящихся масс. Рабочие массы капиталистических стран все более убеждаются в том, что есть один выход из тупика, в который загнал мир империализм,—революция. Это усиливает рост интереса и симпатии масс к Советскому союзу. Это означает, что в широких трудящихся массах растет все большая враждебность к империалистической войне вообще и к интервенции против СССР в частности. Опыт первой мировой империалистической войны не прошел даром для трудящихся всего мира.

Заключение договора о ненападении с Польшей наконец отражает те сдвиги и перегруппировки в лагере империализма, которые являются результатом обострения междугосударственных противоречий в капиталистическом мире, в частности все более ясно выступающей **несостоятельности версальской системы, результатом ее надлома.** В связи с этим наблюдается резкое обострение польско-германских противоречий.

И с другой стороны, усиление империалистических противоречий, кризис, конец стабилизации и все **углубляющийся процесс надлома** версальской системы не могли не отразиться на польско-французских отношениях. Не случайно крайне влиятельная польская газета—**«Слово»** в порыве раздражения, сильно нервничая, заявляет, о том, что **«французы вообще не ценят союза с Польшей».**

Советский союз ратифицирует пакт о ненападении с Польшей, **исходя исключительно из своей политики мира.** Нет никаких оснований считать этот акт проявлением хотя бы малейшего изменения основных принципов внешней политики СССР или изменения отношения СССР к Версалю. Внешняя политика советского правительства попрежнему остается политикой мира, резко враждебной подавлению и угнетению одних стран другими, политикой борьбы за укрепление политической и экономической независимости нашей страны. СССР стремится к упрочению отношений со всеми государствами.

Само собой разумеется, что заключение договора о ненападении не снимает с порядка дня висящей над СССР угрозы войны и интервенции. По мере углубления кризиса, по мере роста всех противоречий, и главным образом классовых противоречий в капиталистических странах, все более настойчивыми становятся нападки против Советского союза отдельных влиятельных группировок в капиталистических странах, в том числе и во Франции и в Польше.

Значение договора о ненападении с Польшей для нас заключается в том, что он помогает нашей борьбе за мир, является выражением нового, изменившегося в нашу пользу соотношения сил на международной арене. При всем нашем твердом намерении, неоднократно доказанном на практике, выполнять принятые на себя обязательства мы все же хорошо понимаем, что нет такого дипломатического акта, который мог бы быть для Советского союза полной гарантией от возможного на него нападения.

После заключения Советским союзом пактов о ненападении почти со всеми своими западными соседями, на позициях борьбы против пакта о ненападении остался один господин Титулеску. Он, рассчитывая, повидимому, спасти румынских банкротов и во что бы то ни стало желая удержать за собой украденную Бессарабию, население которой не мирится и не помирится с румынской оккупацией, делает ставку на открытую подготовку антисоветской военной авантюры. Ратификация пакта о ненападении между Польшей и Советским союзом не свидетельствует о больших дипломатических талантах и политическом влиянии в международных отношениях господина Титулеску. Он оказался попросту плохим музыкантом. Не поэтому ли румынскому министру иностранных дел пришлось, делая хорошую мину при плохой игре, публично заявить, что он «доволен» заключением пакта.

Необходимо подчеркнуть то обстоятельство, что угроза войны продолжает непосредственно висеть над миром. История советско-румынских переговоров о пакте о ненападении с достаточной убедительностью показала, что антисоветские силы, наиболее враждебные Советскому союзу империалистические группировки, все еще имеют возможность саботировать наши стремления к налаживанию мирных отношений с соседними государствами. Мы не забываем также о том, что подписание пакта Келлога ничуть не помешало Японии оккупировать Манчжурию. Нельзя забывать о провале конференции по разоружению, о продолжающемся систематическом саботаже советских предложений о разоружении капиталистическими государствами.

Вот почему в связи с заключением договора о ненападении с Польшей—этой крупной победой нашей мирной политики, следует напомнить, что она является следствием растущей мощи Советского союза, над неуклонным ростом которой трудящиеся СССР работают и будут работать и впредь, не покладая рук.

ПОЛЬША РАТИФИЦИРОВАЛА СОВЕТСКО-ПОЛЬСКИЙ ПАКТ О НЕНАПАДЕНИИ.

ВАРШАВА, 27 ноября. (ТАСС). Агентство ПАТ сообщает: «Президент Польской республики ратифицировал советско-польский пакт о ненападении, подписанный в Москве 25 июля с. г., и согласительную конвенцию, подписанную 23 ноября с. г. послом Польской республики г-ном Патеком и народным комиссаром по иностранным делам г. Литвиновым».

Сообщение ТАСС.

Президиум ЦИК СССР ратифицировал советско-польский пакт о ненападении, подписанный в Москве 25 июля с. г., и согласительную конвенцию, подписанную 23 ноября с. г.

Французская печать о пакте ненападения между СССР и Францией.

(От нашего парижского корреспондента).

ПАРИЖ, 27 ноября. Левая пресса одобряет заключение пакта о ненападении с СССР.

Орган радикалов **«Эвр»** пишет: «Пакт о ненападении является признаком смягчения политического положения. Теперь можно будет в менее тяжелой атмосфере заняться обсуждением экономических и торговых проблем».

Радикальная **«Репюблик»** пишет: «Сегодня счастливо рассеялись все недоразумения между Францией и Россией. Наступил час примирения». Газета далее продолжает: «Те, кто надеялся вовлечь Россию в антифранцузскую коалицию или в авантюру, направленную против всей Европы, будут горько разочаро[illegible]».

Совсем в ином тоне комментирует пакт правая печать.

«Ами дю пепль» считает заключение пакта фундаментальной ошибкой. **«Фигаро»** называет его «смешным и позорным документом».

Пертинакс в **«Эко де Пари»** пишет: «Не видно, в чем заключается наш выигрыш, между тем как ущерб очевиден. Заставив соседей России пойти на такую же дипломатическую комбинацию, мы сильнейшим образом поколебали польско-румынский союз».

«Юманите» указывает, что под давлением экономического кризиса и гигантских успехов Советского союза французская буржуазия стремится восстановить нормальные торговые сношения с СССР.

Газета вместе с тем предостерегает трудящиеся массы и пишет: «Вынужденная вести переговоры Франция не отказывается от своей враждебной и провокационной политики против СССР. Французские пролетарии должны это учитывать. Они должны использовать франко-советский пакт как доказательство гигантских успехов социалистического хозяйства. Этот пакт лишний раз опровергает лживые утверждения социал-демократов и показывает, что СССР является единственной страной, искренно желающей мира». **Реми.**

Манчжурские дни в Женеве.

Общий курс на затяжку переговоров.

Вместо „решающих дней" — женевские будни.

(От нашего специального корреспондента).

ЖЕНЕВА, 27 ноября. **Первая стадия обсуждения доклада Литтона закончена.** Попробуем оставить в стороне словесную дуэль между **Мацуока и Веллингтоном Ку** и присмотреться к тому, чем, собственно, занимался совет Лиги наций. Что же оказывается? Вся шумиха, поднятая журналистами и чиновниками Лиги наций, их заявления о «решающих днях» в Лиге, шумиха, имевшая целью как-нибудь подлакировать совсем слинявший престиж Лиги наций и создать впечатление, будто совет Лиги действительно занят решением манчжурского вопроса, свелась... **к двум пустым юридическим спорам.**

Первый спор шел о том, имеет ли право комиссия Литтона давать свои заключения после того, как спорящие стороны высказались и дали оценку докладу. Мацуока отрицал это право, другие его признавали. **Второй** спор шел о том, кто должен иметь суждение о докладе Литтона: совет или пленум Лиги наций.

Первый спор закончился типичным женевским компромиссом: Литтону дали слово, но заранее условились с ним и с японцами, что он ничего по существу не скажет. Что касается **второго** спора, то он, как известно, был разрешен, или, вернее, предрешен в пользу передачи всего вопроса пленуму Лиги.

Характерна позиция **Мацуока.** Еще до получения инструкций из Токио он сказал, что Япония не будет возражать, если пленум Лиги будет рассматривать вопрос на основании **согласительной, а не судебной** процедуры статьи 15-й устава Лиги. Это условие, выставленное Мацуока, приоткрывает завесу над **сделкой**, которую империалистические участники дискуссии, несомненно, заключили между собой. Дело в том, что подобная процедура дает огромный выигрыш времени и **растягивает дальнейшую дискуссию на неопределенное время.** А это как раз именно то, что в данный момент необходимо как Японии, так и всем империалистическим державам.

БЕЗ ЮРИДИЧЕСКОЙ ШЕЛУХИ.

Если отбросить в сторону всю юридическую шелуху, которая способствует впечатлению, будто Лига действительно занята разрешением манчжурского вопроса, то выявляется следующая картина:

Узловым пунктом манчжурского вопроса являются японо-американские противоречия. Вокруг этих противоречий располагается и группируется ряд других империалистических узлов.

Американский империализм пытался в последнее время организовать антияпонский дипломатический фронт в качестве первого шага для дальнейшего окружения и изоляции Японии. Однако на этом пути Америка натолкнулась на серьезнейшие препятствия. Первое из них заключалось в том, что нужно заплатить за привлечение Англии и Франции к антияпонскому фронту.

Для Франции наиболее важным и существенным вопросом является в данный момент вопрос о судьбе версальского мира, из фундамента которого с грохотом вылетают отдельные камни. Немаловажным является для Франции вопрос о межсоюзных долгах.

Американский империализм не смог поддержать Францию ни в одном из этих вопросов. В вопросе о франко-германском споре относительно вооружений американская позиция на деле оказалась более благоприятной для Германии, чем для Франции. Американский империализм попрежнему заинтересован в уменьшении военных расходов в Европе, ибо это позволит европейским государствам платить долги и предоставить свои рынки для сбыта американских товаров. Поэтому Америка не может поддержать позицию французского империализма в вопросе о вооружениях. Что касается вопроса о межсоюзных долгах, то наилучшим ответом является отказ САСШ отсрочить платежи по долгам.

Совершенно естественно, что при наличии таких условий французский империализм не окажет помощи американскому на Дальнем Востоке.

Такое же примерно положение создается и в отношении Англии. Морские переговоры между Англией и САСШ, несмотря на все усилия Нормана Дэвиса, не дали никаких результатов. В вопросе о долгах Англия получила такой же решительный отказ, как и Франция. Могут ли Соединенные штаты рассчитывать на поддержку со стороны Англии на Дальнем Востоке? Конечно, нет, тем более что интересы английского империализма, как главного противника американского империализма, тесно связаны с интересами Японии в этом отношении.

Наконец, существенной причиной, препятствующей американскому империализму вести свою политику изоляции Японии, являются открытые угрозы японского империализма, что дальнейший курс на изоляцию Японии приведет неминуемо и к военному столкновению. А американский империализм не склонен уступать инициативу в этом вопросе японскому империализму.

С ИНТЕРЕСАМИ КИТАЯ НЕ СЧИТАЮТСЯ.

Можно ли при наличии всего сказанного думать, что в Женеве будут приняты какие-либо решения по дальневосточному вопросу? Оттягивание каких бы то ни было решений является в данный момент той тактикой, на какой сходятся все империалистические державы.

Японцам это затягивание выгодно, ибо они сидят в Манчжурии, а это является, несомненно, решающим фактором.

Что касается **Англии и Франции,** то, поскольку отказ Америки в вопросе о долгах разрушил все ранее намечавшиеся комбинации, Англия и Франция не хотят и не могут занять определенную позицию.

Характерно, что во всей женевской процедуре остается БЕЗ ВСЯКОГО УЧЕТА ПОЗИЦИЯ КИТАЯ. Несмотря на то, что формально спор идет между Японией и Китаем, С ИНТЕРЕСАМИ КИТАЯ НИКТО НЕ СЧИТАЕТСЯ. В Женеве происходят стратегические и тактические стычки между борющимися империалистами. В этих стычках Китай играет роль об'екта, а не суб'екта. В продолжение всего манчжурского конфликта нанкинское правительство показало свою неспособность и нежелание вести подлинную борьбу с японским империализмом. Нанкинское правительство в своей политике в Женеве и вне Женевы преследовало лишь одну цель, а именно: добиться возможного сговора с международным империализмом. Понятно, что в Женеве не считаются с интересами Китая. Подлинная борьба за освобождение трудящихся Китая ничего общего не имеет с женевской дискуссией. Ее результаты только помогут широчайшим массам Китая выявить подлинное лицо той «борьбы», которую ведет Нанкин.

ЧТО ЖЕ ДАЛЬШЕ?

Дискуссия в Женеве будет продолжаться в течение всей первой половины декабря, а затем будет отложена на январь. Каждая из борющихся сторон использует эту отсрочку для усиления своих позиций и ослабления позиций противника.

Весь спор в Лиге носит характер организованного представления. В конце концов доклад будет передан пленуму, который соберется 5—7 декабря. На этом пленуме будут выступать различные Бенеши с весьма радикальными речами о международной справедливости и т. д. Вся эта пацифистская комедия поможет оттянуть решение по существу. Может случиться даже, что будет принята резолюция о непризнании Манчжурского государства. Само собой разумеется, что эта резолюция никого ни к чему не обяжет и ничего не изменит в соотношении борющихся империалистических сил.

Следует, однако, иметь в виду, что чем больше будет затягиваться вопрос, тем больше и болезненнее будет ощущаться манчжурская заноза в империалистическом организме.

РЕМ.

Обострение англо-американского спора о долгах.

Разногласия в английском кабинете.—Новый удар по «разоружительной» конференции.

(От нашего лондонского корреспондента).

ЛОНДОН, 27 ноября. Сегодня английский кабинет составляет текст новой ноты правительству САСШ, утверждение которой предстоит на завтрашнем заседании правительства. Поскольку новая нота не даст окончательного ответа на требования Америки о погашении в предусмотренный срок декабрьских платежей и будет содержать лишь повторение общеизвестных аргументов в пользу отсрочки платежей, ее целью является простой выигрыш времени.

По сообщению **«Сэндей экспресс»,** мнения внутри кабинета разбились следующим образом. Группа министров, включающая **Болдуина и Томаса,** стоит **за погашение** декабрьских платежей в срок в случае настояния Америки, другая группа, возглавляемая **Чемберленом и Макдональдом,** выступает за отказ от платежей.

Однако важно отметить, что даже газеты, отражающие позицию **Болдуина,** высказываясь за погашение декабрьских платежей, предупреждают, что этот взнос будет последним. «Если еще раз, то уже потом никогда больше»,—пишет редактор **«Обсервер»** Гарвин.

Таким образом, внесение платежей не разрешит англо-американского конфликта в вопросе о долгах и лишь отсрочит его на короткое время. Как британский, так и американский империализм не думает о том, чтобы пойти на серьезные уступки.

«Сэндей кроникль» публикует письмо американского газетного короля Херста, в котором говорится, что военные долги должны быть уплачены не только ради блага Америки, но и чести Англии и поддержания добропорядочных отношений между цивилизованными нациями. Газета тут же печатает ответ английского химического магната Мельчета, в котором говорится: «Первым шагом должно явиться аннулирование бессмысленных астрономических обязательств, которые существуют и могут существовать лишь на бумаге».

Острое столкновение англо-американских интересов в связи с проблемой английских долгов ведет к обострению всех международных империалистических противоречий и в частности наносит последний удар дышащей на ладан женевской разоружительной конференции. Даже буржуазная печать не скрывает предстоящего **окончательного крушения женевской конференции** в результате англо-американского столкновения.

«Сэндей таймс» считает, что отказ Америки принять требование европейских должников «затрагивает разоружение и перспективы женевской конференции. Пока проблема военных долгов остается неразрешенной, подлинное разоружение немыслимо». Таким образом, в результате настоящего столкновения англо-американских интересов предстоит новый рост вооружений для подготовки военного разрешения назревших конфликтов. **Изанов.**

Неумолимый кредитор.

НЬЮ-ЙОРК, 26 ноября. (ТАСС). Ответ Стимсона на французскую ноту составлен в том же духе, что и ответ Гуверу.

Стимсон указывает, что предложение Франции далеко выходит за пределы того, что до сих пор предлагалось правительством САСШ и Гувером.

Проводя **резкую грань между репарациями и союзническими долгами,** Стимсон указывает, что САСШ не получили в результате войны никаких территориальных компенсаций или экономических привилегий. Суммы, следуемые САСШ, принадлежат к категории обычных долгов, и каждая уступка в этой области привела бы к переложению тягот с налогоплательщиков других стран на налогоплательщиков САСШ.

Нота заканчивается указанием, что правительство и народ САСШ придают сохранению существующих договоров и внесению платежей 15 декабря большее значение, чем доводам, приводимым в пользу отсрочки. Если бы эти платежи были произведены, то перспективы благоприятного рассмотрения всего вопроса о долгах в целом были бы, по мнению Стимсона, значительно более благоприятными.



Подготовка конференции пяти держав «подвигается вперед».

Зарубежная техническая интеллигенция о себе.

(Вместо выступлений на с'езде ИТР).

НЕТ ПЕРСПЕКТИВ.

(От нашего берлинского корреспондента).

БЕРЛИН, 27 ноября. Сейчас в СССР происходит с'езд инженерно-технических работников. С этой точки зрения небезынтересно будет высказывание, полученное мною от инженера-химика **Гингхольда.** Последний заявил вашему корреспонденту:

— Положение технической интеллигенции является чрезвычайно тяжелым. Круг задач крайне ограничен, и уровень работ крайне снижен. Полезные идеи нельзя осуществить, так как нет нужных денег, и предприниматели не проявляют к ним никакого интереса. Нет интереса к работе, так как даже самые лучшие изобретения не приносят изобретателям никаких выгод. Не видать перспектив дальнейшего развития. При этом находишься постоянно под страхом потерять работу и остаться без средств к существованию.

Техническая интеллигенция прозябает и в материальном и в моральном отношении. Я учился шесть лет в высшей школе, долгое время работал в качестве ассистента и мне поручали ответственные работы. Однако, несмотря на это, мое жалованье составляло лишь 30 проц. оплаты моего непосредственного начальника. Когда стало известно о намерении предпринимателя сильно снизить жалованье, я выступил на собрании служащих с протестом, в результате чего меня уволили. Некоторое время я был без работы, не получая ни пфеннига пособий. Потом мне повезло: я получил работу на предприятии, конкурировавшем с моим прежним хозяином.

В общем **среди инженеров** моей специальности **царит сильнейшая безработица.** Большая часть моих товарищей не имеет работы, и у них нет перспектив на получение ее. 1—2 проц. из них пытаются кое-как держаться при помощи уроков. Огромное большинство живет пособиями по безработице или бедности.

Те, которые еще имеют работу, работают поденно и могут быть уволены в любой момент. **Квалифицированные специалисты получают меньше 200 марок в месяц.**

Сильнейшая нищета царит среди молодых инженеров, окончивших высшую техническую школу. У них нет никакой надежды получить работу. Некоторые из них выполняют трудовую повинность, получая за это жалкие гроши.

Среди всех этих безработных масс замечается сильнейшая тяга к коммунизму. Многие сознают, что только социалистическое плановое хозяйство способно обеспечить им жизнь. Многие начинают понимать, что только социалистический выход из кризиса может обеспечить технический и культурный под'ем и что капиталистическая система мешает дальнейшему развитию.

В этом отношении сыграли большую роль успехи социалистического строительства в СССР. Широкие массы технической интеллигенции относятся с симпатией к социалистическому строительству и не верят больше лживым сообщениям о СССР. В то время как в Германии не может быть и речи о том, чтобы инженеры занимали руководящие политические должности, техническая интеллигенция в СССР играет выдающуюся роль и пользуется значительным влиянием. Германские инженеры гордятся своими советскими коллегами, и многие из них хотят работать плечом к плечу с ними.

ОБРЕЧЕННЫЕ НА ПРОЗЯБАНИЕ.

(От нашего берлинского корреспондента).

БЕСЕДА С ГЕРМАНСКИМ ПРОФ. МАТЧОСОМ.

БЕРЛИН, 27 ноября. Профессор Высшего технического института в Берлине мировая известность в области истории техники, председатель союза германских инженеров и редактор журналов этого союза **Матчос** заявил в беседе с вашим корреспондентом следующее:

«Необычайно грандиозно ваше стремление наверстать в короткий срок все то, что упущено было десятилетиями. В Советском союзе создана колоссальная промышленность, проделана величайшая работа. В СССР необычайно сильно стремление к максимальным достижениям, и это стремление сообщается и тем, кто приезжает к вам. Возвращаясь из Японии, я проехал всю Сибирь и европейскую часть СССР и получил представление о гигантских размерах вашей страны. Огромные естественные богатства помогают вам в разрешении небывалых задач. Так, например, на Восточном Урале вы создали новую промышленную область—Магнитогорск, в Центральной Сибири—Кузнецкстрой. Оба гиганта должны взаимно дополнять друг друга. Буквально поражаешься величию этих достижений.

Иностранного инженера поражает царящая в СССР вера в технику. У нас замечается в некоторых кругах буквально враждебное отношение к технике (Шпенглер и др.). Обвиняют технику в том, что она вызвала теперешний кризис. В действительности, однако, вина лежит на тех, кто не сумел должным образом обращаться с техникой и контролировать ее».

Положение технической интеллигенции в Германии является, по словам Матчоса, весьма тяжелым. Пожилым инженерам стараются помочь, предоставляя им работу в таких отраслях промышленности, как галантерейная, графическая и пр. Это, конечно, отражается самым неблагоприятным образом на менее квалифицированных технических служащих, которые до сих пор занимали господствующее положение в этих областях.

«Мы не ожидаем,—говорит профессор,—от этих мероприятий уменьшения безработицы. Что касается молодого поколения, то у нас стараются отвлечь молодежь от посещения высших школ. Люди, окончившие высшие и средние учебные заведения, находят у нас работу в промышленности лишь в самых редких случаях. Союз германских инженеров старается, конечно, защищать интересы этой молодежи, но результаты его стараний не особенно утешительны».

Присутствовавший при этой беседе член президиума германского стандартного комитета инженер **Гельмих** заявил при прощании, что «имеются люди, которые о всех вещах, не нравящихся им, говорят: «Этого не должно быть». СССР, по мнению многих лиц, не должен существовать. Пятнадцать лет предсказывают его гибель, но он продолжает существовать и будет существовать».

Гартман.

БУДУЩЕЕ ТЕХНИКИ — В СССР.

(От нашего нью-йоркского корреспондента).

НЬЮ-ЙОРК, 27 ноября. Все опрошенные вашим корреспондентом представители технической интеллигенции принадлежат не к левому, а скорей к умеренному кругу американской интеллигенции. Характерно, насколько возросли симпатии к Советскому союзу за последние два года.

Хобль (инженер из Калифорнии) заявил:

«СССР показывает инженерам выход из положения, созданного кризисом. Плановое хозяйство Советского союза и его огромные природные богатства еще долго будут нуждаться в огромном количестве инженеров и техников. Их не придется выбрасывать на улицу, как это делается в беспплановом обществе».

Вольфсон (нью-йоркский инженер-химик) заявил:

«То, что происходит в СССР, чрезвычайно интересует всех ученых. СССР не знает непроизводительной траты сил на рекламы, страховки, биржевые спекуляции. Затруднения, переживаемые советскими гражданами, совсем иного порядка, чем затруднения граждан других стран. Советский союз показывает выход из кризиса».

Гонинг (профессор фармакологии во Флориде) заявил:

«Я уверен, что быстрые успехи, подобные достигнутым в СССР, возможны лишь при коммунистическом строе. События последних лет подтверждают правильность марксистских взглядов».

Ролер (ученый-химик) заявил:

«Замечательный рост СССР в самый разгар мирового кризиса является вызовом капиталистическому хозяйству».

Дэвис (ученый-агроном) заявил:

«Считаю разрешение аграрного вопроса в СССР единственно правильным. Мелкий крестьянин не может конкурировать с крупными хозяйствами. Научно оборудованные государственные земледельческие предприятия представляют радикальное решение вопроса».

Ольгин.

КОСОГОРСКАЯ ДОМНА ЗАЖЖЕНА.

ЦК ВКП(б)—тов. **СТАЛИНУ.**
МК ВКП(б)—тов. **КАГАНОВИЧУ.**
СНК СССР—тов. **МОЛОТОВУ.**
ЦИК СССР—тов. **КАЛИНИНУ.**
Наркомтяжпром—тов. **ОРДЖОНИКИДЗЕ.**

Третья домна косогорского металлургического завода им. Дзержинского 27 ноября, в 18 ч. 12 мин., вступила в строй действующих гигантов социалистической индустрии.

Домна работает нормально. Все агрегаты действуют безукоризненно.

Первый чугун будет дан 28 ноября, в 17 час.

Директор завода **БЕЛОВ.**
Секретарь парткома **КУЗНЕЦОВ.**
Председатель завкома **ЗАХАРОВ.**

РАБОЧИМ И РУКОВОДИТЕЛЯМ КОСОГОРСКОГО СТРОИТЕЛЬСТВА.

МК ВКП(б) горячо приветствует рабочих, руководителей и инженерно-технический персонал Косогорского строительства, а вместе с ними и весь тульский пролетариат и тульскую парторганизацию с пуском 3-й косогорской домны, являющейся новым вкладом в дело социалистической индустриализации СССР.

Преодолевая трудности, решительно борясь с нытиками и маловерами,—вперед, товарищи, к новым победам!

МК ВКП(б).

102-я домна Союза.

На Косой горе, в нескольких десятках километров от Тулы, задута десятая новая домна в 1932 году и 102-я домна в Союзе.

Третья косогорская домна построена по образцу 3-й керченской домны. Основные части домны строились на Керченском заводе. Она имеет полезный об'ем в 697 куб. метров и по своей мощности и величине является десятой в СССР после магнитогорских, кузнецких домен-гигантов и больших домен Макеевского и Дзержинского заводов. Производительность печи при работе на литейный чугун будет равна 350 тоннам в сутки, а в дальнейшем она сможет давать свыше 400 тонн литейного чугуна, или 450—475 тонн передельного.

Домна № 3—одна из самых больших печей, которая будет работать на литейный чугун, при чем этот чугун будет выплавляться из бурых железняков Центрального района. Домна будет перерабатывать ежесуточно 75—100 вагонов сырья и выпускать 20—25 вагонов чугуна.

С пуском третьей косогорской домны металлургия Московской области получает значительное подкрепление, а Косогорский завод становится большим металлургическим заводом.

Домна № 3 построена по последнему слову доменной техники. На домне установлены засыпной аппарат американской системы «Мак-Ки» и под'емник «демаг» с двумя моторами для автоматического под'ема. Следует отметить, что загрузочная машина «демаг» впервые смонтирована исключительно силами советских специалистов. Монтаж механической части выполнен под руководством мастера **В. В. Черепова,** монтажем электрооборудования руководил мастер **И. М. Васильченко.** При испытании загрузочная машина показала высокие качества монтажа.

Для обслуживания домны выстроены мощная турбовоздуходувка системы «Бром-Бовери», новая большая градирня, которая обеспечит подачу воды для всех трех домен. Ее производительность—3.100 кбм. воды в час. Строится разливочная машина, построена новая паровотельная, в которой уже установлены два мощных котла, очередь за третьим. Произведено много других капитальных работ, которые должны сделать Косогорский завод передовым в техническом отношении металлургическим заводом.

Строительство третьей косогорской домны и всех обслуживающих ее агрегатов сильно запоздало. Главные виновники медлительных темпов—это строительные организации: 20-й стройтрест, 8-й трест, Тулбетонстрой и др. Что касается самих строителей-рабочих, землекопов, плотников, котельщиков, монтажников и их технических руководителей, то они на этой стройке, как и на всех других наших новостройках, дали исключительные образцы упорства, настойчивости и трудового энтузиазма.

Борьба за домну, за чугун родила десятки новых героев труда. Имена лучших бригадиров — **Сергеева, Хайрулина, Олемского, Волохова, Ратуева, Сурагина, Холоднева, Нерсана, Гречишкина, Баранова, Тарана, Акимова, Колпакова, Даши Давыдовой**—являются гордостью строительной площадки, гордостью тульского пролетариата. Ими вправе гордиться и весь пролетариат СССР. Их энергии и героизму Косогорский завод обязан тем, что все трудности строительного периода, все недочеты строительных организаций были преодолены.

Третья косогорская домна готова дать стране чугун. Обеспечены ли все условия для нормальной работы новой домны? Нет, не обеспечены.

Для работы на третьей домне Косогорский завод законтрактовал на Керченском и Сталинском заводах 20 квалифицированных рабочих-доменщиков: мастеров, газовщиков, горновых, медников и т. д. В начале ноября рабочие начали прибывать на завод. Задача администрации завода и общественных организаций — создать для прибывших рабочих такие условия работы, так обставить их в материально-бытовом отношении, чтобы они хорошо освоились на новом месте и закрепились за Косогорским заводом. Это еще не сделано. Рабочие еще не обеспечены жилищами, плохо поставлены общественное питание и снабжение рабочих.

Самое строительство завода еще далеко не закончено. Разливочная машина еще находится в периоде стройки. Нужно смонтировать третий котел. Нужно построить еще две эстакады для приемки сырья, нужно привести в порядок литейный двор. Нужно расширить пропускную способность под'ездных путей к заводу. Сырьевая база Косогорского завода опирается на местную и на привозную криворожскую руду. Нужно расширить производство местного Киреевского рудника и максимально сократить зависимость завода от привозной руды.

ГУМП и «Центросталь» обязаны проследить за тем, чтобы эти работы были проведены по-боевому, без волокиты. **Самая большая домна Московской области должна работать бесперебойно.**

М. РАН.

ПОСЛЕДНИЕ ИЗВЕСТИЯ С ФРОНТА ИНДУСТРИАЛИЗАЦИИ.

Начались работы на площадке крупнейшего в мире электрокомбината.

СВЕРДЛОВСК, 27 ноября. (Наш корр.). Недалеко от Свердловска на площади в 10 га развертывается строительство мощного комбината—Уралэлектромашстроя. Комбинат будет иметь в своем составе четыре основных завода: **трансформаторный, машиностроительный, турбо-генераторный и аппаратный** (высокого и низкого напряжения). Заводы будут изготовлять оборудование и машины для самых крупных гидростанций.

На строительство комбината ассигновано свыше полумиллиарда рублей. Строительство закончится в 1937 году. На строительстве 4 заводов будет занято 45 тыс. человек.

На сегодняшний день на площадке комбината закончены геодезические, с'емочные и бурильные работы. Построены все основные подсобные предприятия по изготовлению строительных материалов. Изготовлен генеральный проект будущего комбината, закончены разработкой рабочие чертежи первой очереди завода, закончена постройка первой очереди жилищ для рабочих-строителей.

В конце 1932 года начнутся рытье котлованов и закладка фундаментов будущего завода. В 1933—34 году будет закончена первая очередь—трансформаторные и аппаратные заводы.

ВЫПЛАВКА МЕТАЛЛА

(В тыс. тонн).

	ЧУГУН.	СТАЛЬ.
20 нояб.	17,5	16,4
21 нояб.	17,8	17,6
22 нояб.	16,5	17,0
23 нояб.	16,8	16,0
24 нояб.	17,8	17,1

Уголь.

ДОБЫЧА ПО СССР.

24 ноября по Союзу добыто 168.000 тонн угля—на 9.050 тонн меньше предыдущего дня. Отдельные бассейны за этот день дали (в тоннах; в скобках указано сравнение с предыдущим днем):

Донбасс	119.245	(—4.927);
«Кузбассуголь»	20.507	(— 271);
«Москвуголь»	7.996	(— 63);
«Уралуголь»	7.890	(— 600);
«Востсибуголь»	4.635	(—1.165);
«Дальуголь»	4.286	(— 915);
«Средазуголь»	1.130	(—1.276);
Караганда	2.511	(+ 167).

Снижение добычи угля за 24 ноября об'ясняется выходным днем на ряде шахт угольных бассейнов.

ДОБЫЧА В ДОНБАССЕ.

25 ноября в Донбассе добыто 122.700 тонн угля. 26 ноября добыча составила 121.353 тонны.

МОЩНЫЕ ГЕНЕРАТОРНЫЕ ЛАМПЫ.

ЛЕНИНГРАД, 26 ноября. (Роста). На заводе «Светлана» организовано производство мощных **генераторных ламп в 100 киловатт.** До сих пор завод выпускал генераторные лампы мощностью только в 50 киловатт. В 1933 г. завод выпустит первые 50 ламп удвоенной мощности.

ВЫСТРОЕН ТРУБОЛИТЕЙНЫЙ ЗАВОД.

АХТЫРКА (УССР), 27 ноября. Через три дня состоится пуск нового трубо-литейного завода, который является одним из крупнейших труболитейных заводов Союза. Производительность его рассчитана на выпуск **20.000 тонн водопроводных и магистральных труб в год.**

Завод выстроен в течение 7 месяцев.

КАЧЕСТВЕННЫЙ ПРОКАТ.

З-д „Красный Октябрь“

Задание (в тоннах).	Выпущено 25/XI	Выпущено 26/XI
650	672	700

КРЕПЧЕ ДЕРЖИТЕ ЗНАМЯ, ДЗЕРЖИНЦЫ!

(По телеграфу от нашей специальной бригады).

КАМЕНСКОЕ, 27 ноября. На конференции доменщиков Юга вручены знамя «Правды» и премии ударникам домны № 3 завода им. Дзержинского, завоевавшей первое место на всесоюзном конкурсе домен.

* * *

Победители получают знамя. Мастера чугуна **Мазур, Губенко, Ровенский, Сокур** получают знамя «Правды». Знамя передается из рук в руки, наконец его берет инженер **Тустановский**, начальник новодоменного цеха. Из зала кто-то дружески кричит начальнику цеха:

— Крепче держи знамя, Тустановский!

Мастера бережно подымают знамя. Они несут его к своей домне. Здесь, на сцене Дома культуры, она представлена огромнейшим светящимся макетом. Знамя несут на печь. Вот оно реет уже наверху. Лучший доменный мастер Советского союза **Михаил Дмитриевич Мазур** стоит у знамени. Зал гремит аплодисментами. Рабочий класс знает и ценит своих лучших людей.

В президиуме в зале сегодня лучшие доменщики Макеевки, Сталино, Мариуполя, Керчи, Днепропетровска, Дзержинки. Инженеры, мастера, горновые, газовщики—они собрались здесь дружески пожать друг другу руки, познакомиться поближе, обменяться опытом, изучить больные места нашей металлургии для того, чтобы еще быстрее двигать ее вперед.

Инженер Тустановский рассказывает, как организована работа на 7-й печи, какова роль инженера, мастера, как протекает технологический процесс. Он и о больных местах говорит, не смущаясь торжественным видом зала.

Сегодня много победителей в зале. Пионеры принесли сюда свою победу: их школа завоевала второе место на всеукраинском конкурсе. «Соисполнителем директора нашей школы,—сообщили пионеры,—состоит лучший доменщик мастер Мазур».

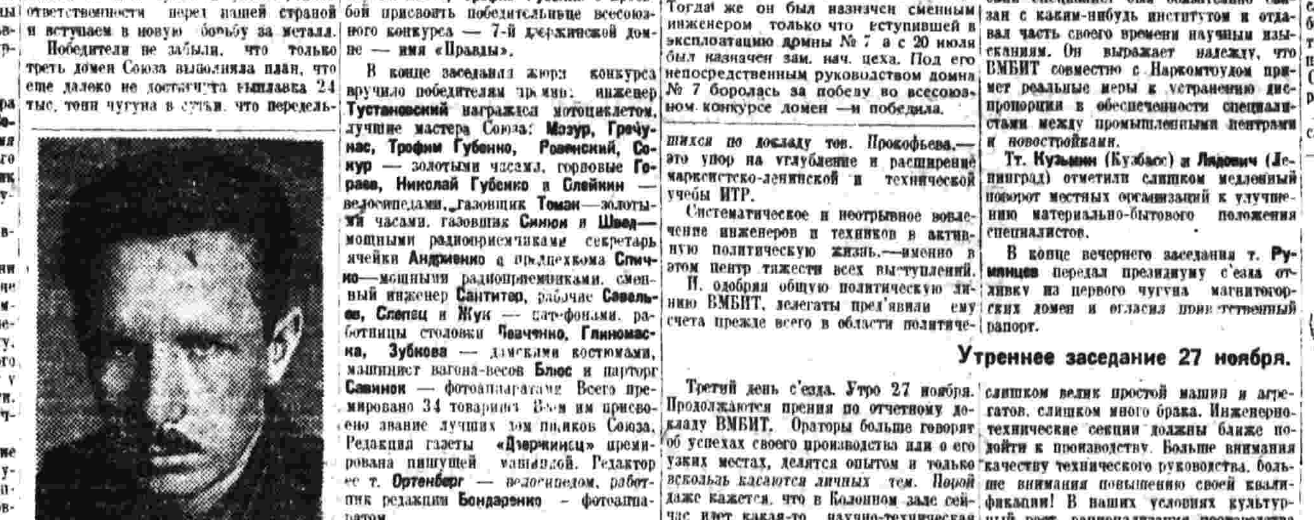
Колхозники Степановки принесли свою победу—100-процентное выполнение плана хлебозаготовок. Бойцы подшефного кавполка — отличное выполнение стрельбы. Ударники Дзержинстроя — досрочное окончание отдельных агрегатов.

У знамени Мазура сменяет мастер Ровенский. Ровенского сменяет мастер Сокур. Он крепко сжимает древко, знамя никому не отдадим.

— Мы получили награду — знамя «Правды»,— говорит обермастер 7-й т. **Гречунас.**—Без борьбы мы это знамя не отдадим. Отсюда, из этого зала, мы уходим не только со знаменем, но и с чувством удесятеренной ответственности перед нашей страной и вступаем в новую борьбу за металл.

Победители не забыли, что только треть домен Союза выполняла план, что еще далеко не достигнута выплавка 24 тыс. тонн чугуна в сутки, что передельные цехи — мартены и прокат — отстают еще больше. Конференция приняла обращение, в котором предлагает продолжить соревнование домен и начать конкурс мартенов.

Под гром аплодисментов конференция избрала любимого вождя и учителя тов. Сталина почетным доменщиком и послала ему приветствие, в котором обещает, выполняя его указания, добиться таких побед в металлургии, каких мир не видал!



Инженер ТУСТАНОВСКИЙ — *начальник* новодоменного цеха «Дзержинки».

От лица всех рабочих 7-й печи выступил мастер **Трофим Губенко** с просьбой присвоить победительнице всесоюзного конкурса — 7-й дзержинской домне — имя «Правды».

В конце заседания жюри конкурса вручило победителям премии: инженер **Тустановский** награжден мотоциклетом, лучшие мастера Союза: **Мазур, Гречунас, Трофим Губенко, Ровенский, Сокур** — золотыми часами, горновые **Гораев, Николай Губенко и Слейкин** — велосипедами, газовщик **Томан**—золотыми часами, газовщик **Синюк и Швед**—мощными радиоприемниками, секретарь ячейки **Андриенко** и предцехкома **Спичко**—мощными радиоприемниками, сменный инженер **Сантитор**, рабочие **Савельев, Слепец и Жук** — патефонами, работницы столовой **Шевченко, Глиномаска, Зубкова** — дамскими костюмами, машинист вагона-весов **Блюс** и парторг **Савинок** — фотоаппаратами. Всего премировано 34 товарища. Всем им присвоено звание лучших доменщиков Союза. Редакция газеты **«Дзержинец»** премирована пишущей машинкой. Редактор ее т. **Ортенберг** — *велосипедом*, работник редакции **Бондаренко** — фотоаппаратом.

Газовщик, получив радиоприемник, поднял его над головой и крикнул:

— Не сдадимся в наших темпов не сдадим!

За сценой около награжденных толпились члены семей, товарищи по работе радостно пожимали руки, кто-то завел патефон.

Инженер Тустановский по телефону принимал сводку из цеха:

— Сегодня за сутки домна выпустила 715 тонн чугуна — 111 проц. плана.

ТАЛЬ, ГЛИНА, ГОРБАТОВ, ГЕРШБЕРГ, БЕРНШТЕЙН.

Тов. СТАЛИНУ.

Дорогой тов. Сталин! Слет доменщиков Юга, собравшись в Каменском, на заводе им. Дзержинского, шлет тебе горячий пролетарский привет. Мы собрались на заводе, седьмая домна которого вышла победительницей во всесоюзном конкурсе домен и получила почетное знамя ЦО нашей партии—«Правды». Выполнение твоих 6 исторических условий обеспечило успех домны № 7, лучших домен заводов Макеевского, им. Сталина, Днепропетровского и др.

Однако мартены и прокатные заводы отстают. Мы хорошо понимаем, какая большая ответственность возложена на нас, металлургов, Советской страной. Мы обещаем тебе, любимому вождю, закрепить наши успехи и под твоим испытанным большевистским руководством итти в передовых рядах великой армии ударников к дальнейшим победам, быстро повышать выплавку чугуна и стали, встретить вторую пятилетку новыми победами, каких не видал еще мир.

5-й ВСЕСОЮЗНЫЙ С'ЕЗД ИНЖЕНЕРНО-ТЕХНИЧЕСКИХ РАБОТНИКОВ.

ПРЕНИЯ ПО ОТЧЕТУ ВМБИТ.

Вечернее заседание 26 ноября.

Какая колоссальная разница! Вспомните прежние с'езды ИТР. Прения по отчетным докладам ВМБИТ на первых с'ездах выливались фактически в дискуссии о путях технической интеллигенции: на них ребром ставился вопрос: с кем вы, мастера техники?

Сейчас этот вопрос для подавляющего большинства молодых и старых специалистов решен. *Они сознательно стали плечо к плечу с пролетариатом.* И принципиально новое в прениях, развернувшихся по докладу тов. Прокофьева,— это упор на углубление и расширение марксистско-ленинской и технической учебы ИТР.

Систематическое и неотрывное вовлечение инженеров и техников в активную политическую жизнь,—именно в этом центр тяжести всех выступлений.

И, одобряя общую политическую линию ВМБИТ, делегаты пред'явили ему счета прежде всего в области политического воспитания технической интеллигенции. Об этом говорили тт. **Головчинер** (МОМБИТ), **Соколов** (завод им. Молотова, Урал), **Маслов** (ВУМБИТ), **Тулаев** («Электросталь») *и иностранный специалист* **Андерсон** (Электрозавод). Этим делом практически ВМБИТ почти не занимался (т. **Соколов**).

— Завкомы же рассуждают так,— говорит т. Головчинер,—инженеры—народ грамотный, чего их учить! В лучшем случае предлагают посещать обычную сеть политпросвещения. Для ИТР же нужно создать иные и самостоятельные формы учебы.

Резкой критике подвергли делегаты работу ИТС. Зачастую они безавторитетны. Как правило, их работа оторвана от профсоюзной жизни (т. **Ляпунов**). А ВМБИТ не выезжает на места, не оказывает секциям практической помощи (т. Тулаев). ИТС не имеют своего бюджета (т. Андерсон). И тов. Головчинер *вносит предложение об отчислении* 75 проц. средств от ИТР на работу секций.

Встреченный шумными аплодисментами делегатов директор СТЗ тов. **Пудалов** в яркой речи обрисовал путь борьбы рабочих и ИТР Сталинградского тракторного за овладение проектной мощностью завода. Оратор с гордостью рассказывает о достижениях молодых советских специалистов, успешно справляющихся с руководством крупнейшими цехами. Рапортуя о том, что рабочие и инженерно-технический персонал завода собрали в свой выходной день 24 ноября машинно-тракторную станцию имени с'езда ИТР, тов. Пудалов предлагает занести на доску почета руководителя ВМБИТ т. Прокофьева и секретаря бюро т. Лебедева.

Тов. Андерсон, подчеркнув ряд крупнейших успехов советской инженерии, внес несколько практических поправок к отчету т. Прокофьева. Андерсон считает необходимым, чтобы каждый советский специалист был обязательно связан с каким-нибудь институтом и отдавал часть своего времени научным изысканиям. Он выражает надежду, что ВМБИТ совместно с Наркомтрудом примет реальные меры к устранению диспропорции в обеспеченности специалистами между промышленными центрами *и новостройками.*

Тт. **Кузьмин** (Кузбасс) и **Ладович** (Ленинград) отметили слишком медленный поворот местных организаций к улучшению материально-бытового положения специалистов.

В конце вечернего заседания т. **Румянцев** передал президиуму с'езда отливку из первого чугуна магнитогорских домен и огласил приветственный рапорт.

ДЕЛЕГАТЫ С'ЕЗДА.

Инженер Яловой Д. С., б. рабочий-каталь, теперь — зам. начальника новодоменного цеха завода им. Дзержинского (Каменское).

Инженер Яловой — яркий **представитель новой, советской технической интеллигенции,** вырастающей из людей рабочего класса.

Металлургический институт тов. Яловой окончил только 1 мая тек. года. Тогда же он был назначен сменным инженером только что вступившей в эксплоатацию домны № 7, а с 20 июля *был назначен* зам. нач. цеха. Под его непосредственным руководством домна № 7 боролась за победу во всесоюзном конкурсе домен —и победила.

Утреннее заседание 27 ноября.

Третий день с'езда. **Утро 27 ноября.** Продолжаются прения по отчетному докладу ВМБИТ. Ораторы больше говорят об успехах своего производства или о его узких местах, делятся опытом и только *вскользь касаются личных тем. Порой* даже кажется, что в Колонном зале сейчас идет какая-то научно-техническая конференция, а не с'езд одной из профессиональных организаций. Годы революции, эпоха осуществления первой пятилетки изменили лицо инженера. Они стерли в его сознании грани различия между личным и общественным. Вернее, личное так срослось с общественным, что нет возможности их разграничить. И говоря о себе, разве мыслимо не касаться завода!

Встреченный бурными аплодисментами тов. **Вейнберг** *кратко останавливается на* положении науки и техники за границей. Кризис не прошел мимо них. Он вырвал почву, фундамент, на котором они покоились. Более того, сейчас капиталистический мир требует *снижения техники до уровня кирки и лопаты.* В наши дни на Западе люди, обладающие дипломом инженера, охотно идут на должность чернорабочих. Многие профессора вынуждены добывать себе пропитание на работах за рулем такси. 50.000 инженеров и техников Германии ищут и не могут найти работы. В Англии серьезно обсуждается проект закрытия на 10 лет всех технических учебных заведений.

На фоне этого заката мы должны еще более ярким пламенем зажечь нашу науку и технику. Тов. Вейнберг говорит, *что хотя мы и имеем большие достижения,* но далеко еще не использовали всех возможностей для дальнейшего поднятия производительности труда. У нас еще слишком велик простой машин и агрегатов, слишком много брака. Инженерно-технические секции должны ближе подойти к производству. Больше внимания качеству технического руководства, больше *внимания повышению своей квалификации!* В наших условиях культурный рост, рационализация производства имеют огромную перспективу.

В заключение т. Вейнберг выразил твердую уверенность, что величайшие задачи второй пятилетки с честью будут разрешены, и в этом разрешении не последнее место займут инженеры и техники Советского союза.

Слово предоставляется т. **Вейнову** (ЦБ ИТР железнодорожников). Он свое выступление главным образом посвящает вопросу профсоюзного руководства ИТР на местах. Если в центральных комитетах дело обстоит более или менее благополучно, то этого нельзя сказать про низовую сеть. Оратор приводит ряд примеров, показывающих, что низовая профсоюзная сеть мало интересуется деятельностью ИТР.

Тов. **Алимов** в своем выступлении рассказал с'езду, как инженеры и техники *Узбекистана боролись за хлопок.*

— Сегодня можно смело сказать, что хлопковая проблема разрешена.

Сейчас мы успешно разрешаем другую, не менее сложную задачу — производство всевозможного оборудования для полнейшей механизации труда на хлопковых плантациях.

На трибуне т. **Вейсман.** Он делится опытом завода «Большевик»,— как они участвуют в деле освобождения Советского союза от технической иностранной зависимости. Вторую часть своего выступления он посвящает участию инженера в общественной работе.

Инженер **Марц** с Горьковского автозавода им. Молотова:

— Отстает литейная. Высокий брак. Были заняты освоением ряда сложнейших деталей. Теперь, когда эти вопросы разрешены, всю силу и энергию направим на то, чтобы поставить на ноги литейную.

В декабре выпускаем первую партию легковых машин. Освоили производство трехосных грузовиков. С начала нового года приступаем к их массовому изготовлению.

Даем обещание в 1933 г. заработать полной проектной мощностью первой очереди и дать стране 60 тыс. авто.

Вечернее заседание 27 ноября.

Вчера вечером продолжались прения по отчетному докладу ВМБИТ.

В прениях выступили тт. **Кугинис** (ЦБ ИТС машиностроения), **Харчевникова** (Березниковский химкомбинат), **Блюер** (Меланжевый комбинат), **Лебединский** (Бугский зерносовхоз), **Мансуров** (Тула), **Колесников** (Сев. Кавказ), **Малахов** (МТС Крыма), **Заславский** (Бобрики), **Жернов** (Сталинский металлургический завод), **Лаппо** (БССР), **Келин** (ЦБ строителей), **Каблов** («Красный выборжец»), **Кононенко** (Сев. Кавказ), **Садоводов** (Москва—Донбасс), **Соломин** («Красный Профинтерн»), **Меньшиков** (Сев. край), **Лернер** (бухта им. Ильича), **Голубев** (Криворожье), **Чуваев** (Ленинград), **Филиппович** (ДВК) и **Ланской** (Москва). Всего в прениях по докладу ВМБИТ выступило 50 человек.

С яркой речью об участии инженеров и техников в укреплении обороноспособности страны обратился к с'езду председатель ЦС Осоавиахима тов. **Эйдеман.** Рабочие фабрик «Ударница» и им. Бабаева преподнесли с'езду портреты тт. Ленина и Сталина, изготовленные из *кондитерских изделий. Рабочие Волховского алюминиевого комбината преподнесли* президиуму с'езда барельеф с изображением тт. Ленина и Сталина, отлитый из первого советского алюминия, полученного из тихвинских бокситов. С'езд также приветствовала делегация рабочих «Серпа и молота».

В конце заседания с заключительным словом выступил тов. **Прокофьев.**

ДЕЛЕГАТЫ С'ЕЗДА.



Инженер **Харчевникова Л. М.** окончила 2-й московский химико-технологический техникум им. Уханова в январе тек. года. Теперь она работает в Березниках, состоит председателем бюро ИТС завода, член бюро НИТО, член район. МБИТ.

Со с'езда.

Список ораторов, желающих выступить по отчетному докладу ВМБИТ, непрерывно растет. Более ста делегатов просят слово. Чтобы дать возможность как можно большему количеству делегатов принять участие в прениях, газета «Труд на с'езде» начала печатать заочные выступления.

Выставка в фойе обогатилась витринами новинок технической литературы. Там представлены наиболее интересные последние издания советских и заграничных книг.

Инженеры и техники Урала собрали 130.000 рублей на постройку эскадрильи им. V с'езда.

В фойе Дома союзов установлена доска почета ИТР. На доску почета занесены 500 лучших инженеров и техников Союза.

Обзор иностранной печати.

ГОЛОД.

Буржуазные инженеры ломают себе голову над конструированием человека-машины, аппарата, который по сложности и разнообразию выполняемых им функций приближался бы к живому человеку... не имея притом многих его «недостатков». Ему не нужно платить заработной платы, он не будет устраивать забастовки, ходить на коммунистические собрания и участвовать в голодных походах и демонстрациях. В серии шутливых рисунков на страницах одного буржуазного журнала *один немецкий* художник изобразил «стального человека» выполняющим самые разнообразные функции, в том числе и заглядывающим голодными глазами в окна освещенного ресторана.

Фантазия художника не случайно остановилась именно на этом моменте. Нарядные кафе и рестораны, блестящие витрины магазинов, переполненных товарами, и десятки тысяч голодных людей, бродящих мимо этих витрин и ресторанов в поисках куска хлеба,—неот'емлемая принадлежность сегодняшнего *дня капиталистической Европы и Америки.*

> **«Около отеля «Астор» в Париже,— пишет «Юманите»,—стоит, прислонившись к стене, близкий к обмороку рабочий. Он рассказывает: сегодня утром я пришел в Бло-Коломб (предместье Парижа) с рекомендательным письмом, надеясь получить работу. Но со мной даже не стали разговаривать. Я уже 7 месяцев без работы. Сегодня я ничего не ел, а дома у меня голодные дети».**

Это—четвертая зима кризиса и безработицы. 7.700 тыс. фактически безработных в Германии, 15 млн.—в САСШ. Немного менее 3 млн. официально зарегистрированных безработных в Англии, 6,5 млн. полностью и частично безработных во Франции, полмиллиона *зарегистрированных безработных в Австрии,* 85 проц. безработного населения в некоторых районах Чехо-Словакии.

В результате—катастрофическое падение покупательной способности населения. Даже по данным социал-демократических газет, покупательная способность немецкого рабочего упала на 65 проц. Потребление молока в Берлине *уменьшилось на 70 проц. Падает даже* потребление воды, не говоря уже об электричестве.

Государственная статистика, анкеты, собранные среди врачей, педагогов, школьников, дают яркую картину обнищания, голода, вымирания, убийств и самоубийств.

Начнем с **квартирных условий.**

> **«Во многих городах,—пишет «Берлинер тагеблатт»,—от 40 до 50 проц. населения не имеет отдельной постели. Из 2.700 обследованных квартир рабочего района 988 состоят из одной комнаты без кухни. В 547 случаях в одной комнате живет более 6 чел.».**

По анкетным сведениям, собранным в Дортмунде среди школьников, было много случаев, когда в одной комнате жило по 2 семьи с четырьмя детьми. Иногда в трех постелях спят 9 человек.

При всем этом **квартирная плата** очень высока. Она поглощает **львиную** долю пособия, если таковое **имеется.** Неизбежная задолженность **квартирохозяину** влечет за собой **выселение.** В Чикаго **выселяется ежедневно около 150 семей** безработных. Выселение—повседневное явление в любом европейском городе. В последнее время рабочие и безработные оказывают ожесточенное сопротивление выселению. На защиту выселяемого часто мобилизуется пролетарское *население всего* **квартала.** Полиции приходится выдерживать **жестокий** бой, прежде чем удается выбросить на улицу жалкие пожитки безработного.

Одну из многих характерных сцен выселения безработного описывает **австрийская «Арбейтер цейтунг».** Выселялся безработный горняк с женой и двумя детьми в Донавице.

> **«Когда безработный отказался очистить помещение, полиция бросила в комнату бомбу со слезоточивым газом. Детей, у которых шла из горла и носа кровь, пришлось выносить на руках».**

О нужде и голоде безработных особенно ярко свидетельствуют данные школьной статистики. В Дортмунде две трети детей в каждом классе жалуются, что уходят в школу натощак. Чехо-словацкие и германские газеты пишут, что в школах все чаще бывают случаи, когда дети во время занятий теряют сознание от голода. По обследованиям берлинских школьных врачей, **30 проц. всех школьников истощено, 80 проц. детей безработных больны туберкулезом, 50 тыс. ребят приходят в школу без завтрака, 47 проц. школьников не имеет отдельной постели.**

«Лейпцигер цейтунг» пишет, что дети приходят в школу сплошь и рядом без обуви. Рейхенбергский **«Форвертс»** в статье «О вымирании в Прикарпатской Руси» пишет:

> **«Люди мелют початки от кукурузы и из этой «муки» готовят пищу для детей, которые в течение многих месяцев не видели ни капли молока, ни ложки супа, ни корки хлеба».**

Германская **«Роте фане»** провела анкету в одном из домов в рабочем квартале Берлина. 90 проц. жителей обследованного дома—безработные. Они едят горячую пищу в лучшем случае 3 раза в неделю, а обычно только по воскресеньям. В анкетах попадаются ответы:

> **«Обедаем время от времени; обедаем очень редко; варим только в дни получки; едим только селедку; не едим почти ничего».**

В больницы больших городов все *чаще привозят* умирающих в буквальном смысле слова от голода.

Австрийская **«Арбейтер цейтунг»** пишет:

> **«Умер 3-летний ребенок. В виду внезапности смерти пришлось вызвать судебного врача и сделать вскрытие. Врач заявил перед всей комиссией, что действительной причиной смерти был голод. Врачу с трудом удалось отделить кожу от ребер—так высохло тело ребенка. При самом тщательном исследовании не удалось найти ни следа пищи ни в желудке ни в кишках ребенка».**

Европейская печать полна сообщений, рисующих беспредельную нужду и голод трудящегося **населения** в промышленных **центрах.**

Рейхенбергский **«Форвертс»** (Чехо-*Словакия) описывает следующий случай:*

> **«Двое безработных шли по лестнице. Вдруг за дверью одной из квартир они услыхали ужасный визг. Прислушавшись, они пришли к убеждению, что это кричат маленькие дети. На стук никто не отвечал. Соседи, тоже безработные, об'яснили, что это действительно маленькие дети. Кричат они от голода. Два дня назад их мать отправили в больницу, она заболела, отказывая себе ради детей в корке хлеба. Отец давно без работы. С тех пор как жену отправили в больницу, он, полубезумный от отчаяния, бродит по городу, и его не могут найти».**

Тюрингенский министр Заукель в опубликованном в **«Берзен курьер»** отчете заявляет, что «**при существующих условиях люди обречены на физическую и моральную гибель».**

Фермеры Канзаса и Техаса топят печи зерном: зерно дешево, его некому продавать, фермерам не на что купить топлива. Сахарозаводчики и кофейные плантаторы выбрасывают в море и жгут тысячи тонн сахара и кофе. А голодающие безработные в поисках пищи *перерывают картофельные поля* за городом, выкапывая оставшиеся после сбора урожая картофелины. В польской и немецкой Силезии они пытаются добывать уголь из заброшенных шахт. В Домброве они нападают на поезда с **углем.** А там, где терпение окончательно истощается, они громят продовольственные лавки, забирая продукты. Буржуазная законность стоит на страже священной частной собственности—суды переполнены процессами против безработных. Впрочем, для многих из них тюрьма—это не наказание. Это—*кров и пища, хотя бы на время.* Вот обычный диалог между судьей и только что осужденным за кражу безработным:

> **«Отправьте меня, пожалуйста, в тюрьму немедленно.**
>
> **— Вы хотите поспеть к обеду?**
>
> **— Я еще ничего не ел сегодня.— Судья выполняет просьбу».** («Фоссише цейтунг»).

Измученные голодом, доведенные до отчаяния люди не видят никакой надежды на получение работы. Статистика показывает катастрофический рост самоубийств на почве безработицы, нищеты, голода. Ежедневно газеты пестрят сообщениями о безработных, покончивших с собой и убивших всю свою семью, включая маленьких детей. В каждом большом городе ежедневно несколько таких случаев.

Это—отчаявшиеся. Но есть и другие. Те, которые **видят выход. Видят его в борьбе.** Это те, которые образуют *комитеты безработных, идут голодными походами* в большие города, блокируют богатыми демонстрациями под красными знаменами нарядные улицы больших городов, пугая буржуазную толпу призраком грядущей революции, заревом освобождения мира от гнусного гнета нищеты, голода, безработицы и капиталистического рабства.

М. Сагидуллин.

За высокое качество теоретической литературы на национальных языках.

Быстрый рост армии рабочих, колхозников и партийных кадров во всех районах Советского союза создает массовый спрос на литературу на языках различных национальностей СССР. Особенно большое требование идет от сети марксистско-ленинского воспитания.

Учитывая это, ЦК ВКП(б) еще в августе 1931 г. постановил: «Организовать выпуск на национальных языках основных произведений Маркса, Энгельса, Ленина и Сталина... Поставить издание популярной серии по ленинизму, рассчитанной на малограмотных и на новые слои рабочих и колхозников» (постановление «Об издательском деле»). *После опубликования этого постановления* прошло больше года. Центральные и местные издательства взялись за работу, и мы уже имеем некоторые результаты. Произведения классиков марксизма-ленинизма впервые переводятся на десятки языков национальностей, которые до революции едва только имели свою письменность. В ряде рес*публик переводится шеститомник* Ленина, переводятся «Вопросы ленинизма» тов. Сталина, переводятся отдельные статьи и речи Ленина и Сталина.

Пора положить конец кустарничеству при переводе на национальные языки классиков марксизма. Надо учесть опыт перевода произведений Маркса и Энгельса на русский язык Институтом *Маркса—Энгельса—Ленина и этот опыт* соответствующим образом использовать. Надо приветствовать опыт создания авторитетных редакторских комиссий при обкомах ВКП(б) в Татарии, Башкирии, Чувашии и др. Переход от метода индивидуальных переводов к коллективным является необходимым и полезным шагом там, где это не превращается в обезличку, порождающую безответственность. Правильно организованная коллективная работа над переводами сочинений классиков марксизма-ленинизма сама является единственно большой теоретической школой для выращивания кадра переводчиков и редакторов.

Перевод работ классиков марксизма-ленинизма является сложной научно-теоретической работой и требует строго научного подхода к делу. Несмотря на это, практика ряда издательств фактически приравнивает эту работу **к обычным** переводам. Книга «Что делать» **Ленина** переведена (в 1930 г.) на татарский язык **буржуазным писателем** Г. Керам. В результате книга подана татарскому читателю в искаженном виде. В 1932 году тем же издательством (Татиздат) выпущена «Государство и революция» Ленина в старом переводе, сделанном в 1924 году, с небольшими исправлениями, где все еще жилищный вопрос толкуется как **«квартирный** вопрос», а ленинский подзаголовок книги «Учение марксизма о государстве и задачи пролетариата в революции» бесцеремонно выкидывается.

Вопрос о терминологии самый важный и в то же время самый сложный и ответственный вопрос. Это не просто выбор слов вообще, который тоже важен в переводе. Один казахский переводчик ухитрился термин «стоимость» перевести словом «кон», что на казахском языке служит для обозначения имущественной расплаты за убийство члена рода. Это патриархальное понятие механически привлечено *для обозначения* сущности капиталистических отношений, как равноценное выражению категории стоимости (см. казахский перевод «Введение в политэкономию» Р. Люксембург, 1932 г.). Якутский госиздат в переводе работы Ленина «Империализм как высшая стадия капитализма», наряду с другими ошибками, термин **«финансовый»** *переводит* словом «имущественный», и таким образом вместо финансового капитала мы там имеем имущественный капитал. Один из пяти основных признаков империализма исчезает вовсе.

Таких примеров много. Но недостаточно только фиксировать эти ошибки. Надо наметить меры, гарантирующие от терминологического произвола и вульгаризаторства.

Говоря о терминах, уместно послушать Энгельса, который в предисловии к немецкому изданию своей работы «Развитие социализма от утопии к науке» пишет следующее: «Необходимые иностранные слова, в большинстве случаев представляющие общепринятые научно-технические термины, не были бы необходимыми, если бы они поддавались переводу. Значит, перевод только искажает смысл; вместо того, чтобы раз'яснить, он вносит путаницу». В предисловии к четвертому изданию той же работы, возвращаясь к тому же вопросу, Энгельс сообщает: «Мое предположение, что содержание настоящей брошюры будет совершенно доступным немецким рабочим, вполне подтвердилось». Маркс и Энгельс, в совершенстве владея тремя главными языками Европы, в свои произведения вводили немало так называемых иностранных терминов, в большинстве международных или потом ставших международными. Но тем не менее они—самые многочитаемые авторы во всех странах света. Их не только читают, но и понимают. Маркс еще в 1868 г. писал Кугельману: «Рабочие... поняли мою книгу и сумели разобраться в ней, а эти «писатели», «ученые» (!) жалуются, что я пред'являю чрезмерные требования к их рассудку».

Сочинения Маркса, Энгельса, Ленина и Сталина переводятся на языки восточных, «азиатских» народностей. Учитывая все значение и весь смысл этого факта, мы должны учесть и те соображения, которые были высказаны Марксом и Энгельсом по поводу перевода и распространения их произведений.

Говоря о третьем издании «Капитала», Энгельс пишет: «Маркс... дал мне поручение того, в какой степени устранять английские технические выражения и прочие англицизмы». Энгельс не просто взялся изгнать или заменять подряд эти *термины и выражения, а строго соблюдал* меру, потому что он не хотел «ввести в «Капитал» тот ходячий жаргон, на котором из'ясняются немецкие экономисты».

Это в равной мере относится и к казахскому «жаргону», пример которого мы выше привели. Искусственные, натянутые национальные термины подчас *менее понятны,* чем соответствующие международные научные термины, не говоря уже о фактическом содержании этих терминов. Надуманные и часто «неуклюже и интеллигентски искусственные термины» (Ленин), наспех создаваемые переводчиками, мешают, затемняют, засоряют, вместо того, чтобы помочь читателю уяснить сущность подлинного текста. Перевод должен сообщить национальную форму, сохраняя интернациональное, подлинно марксистское содержание и смысл.

Отсюда вовсе не следует, что наши *научно-исследовательские институты,* вузы, научные организации, писательские кадры не должны заниматься созданием новых терминов, извлечением их из арсенала родного языка. Наоборот, в этом направлении они должны работать более серьезно, более организованно, чем это было до сих пор, изгнав элемент случайности и самотека. Там же, где логика предмета требует сохранения международного или русского термина, надо давать словари и пояснительные переводы. Такие слова, как капитал, социализм, совет, большевик, пролетариат, ударник, гораздо более понятны в таком их виде, нежели их переводы, которые кое-где существуют, но не принимаются. «Слово «большевик» стало всенародно почетным»,—писал Ленин еще в 1917 г. Теперь то же самое со словом ударник. Таких слов очень много.

Несколько слов о пояснительных словарях, так как со словарями тоже не все благополучно. Например, если верить ингушскому словарю, то пролетариат в целом—это «безумно бедный человек», «правительство» — «начальство», а «партия»—«группа». Класс—тоже «группа людей (богатые люди, бедные люди)». Автор—**Мосальгов;** издано во Владикавказе. По «Русско-чувашскому словарю» (составитель—коллектив; Чебоксары, 1931 г.), «национализм — старание за величие своего народа», а «националист—это тот, кто старается только за свой родной народ» *(стр. 197).* Еще хуже обстоит дело с русско-адыгейским словарем, составленным **М. Худжаевым и Д. Цей** «для читателей газет и журналов» (1928 г.). Согласно этому словарю, оппортунизм—это «**партия, ведущая приспособленческую политику к существующему строю**» (стр. 139), а «оппозиция — неуживание, противостояние» (139).

Опыт работы по созданию теоретической литературы на национальных языках показывает наличие еще одной опасной тенденции. Это — уклон в сторону *великодержавного руссификаторства* в литературной и переводческой работе. Практически он выражается в том, что автор, редактор, переводчик вводят в национальную литературу уйму русских слов, легко поддающихся переводу, употребляют русские обороты, игнорируя национальную структуру языка. В переводной литературе это делается под флагом сохранения стиля оригинала, а вообще мотивируется бедностью того или иного национального языка. Нередко под этим предлогом проводится своеобразное замаскированное *сопротивление развитию национального* языка и литературы, отражающее стремления и чаяния великодержавного шовинизма.

Великодержавный шовинизм и его агентура не хотят мириться с тем, что у нас в СССР «украинский, азербайджанский, киргизский, узбекский, башкирский и прочие языки представляют действительную реальность» **(Сталин).** Великодержавному шовинизму это кажется выдумкой или ошибкой. Его злит то, что у «какого-нибудь» киргиза имеется свой язык, отличный от русского. Он всячески старается отстаивать «интересы» русского языка. Попавший под его влияние, тот или иной националист думает, что он поступает «революционно» и «интернационалистически», когда *относится пренебрежительно к особенностям* родного языка, национальной культуры и т. д. Жонглируя флагом интернационализма, он рабски подражает во всем русским образцам и формам, механически пересаживает в национальную литературу русские слова и обороты и в результате мешает созданию литературы, понятную для широких национальных масс. Об'ективно он поддерживает байскую легенду о невозможности перевода ленинской литературы на национальный язык, компрометирует идею создания национальной научно-теоретической литературы.

Тенденция в сторону местного национализма в переводной марксистско-ленинской литературе выражается по ряду языков в арабизме, в стремлении некоторых литераторов сохранить устарелые литературные приемы, схоластические термины, в сохранении слов и понятий, заимствованных из религиозной литературы. Эта тенденция также должна быть разгромлена окончательно.

Мы хотим создать подлинно ленинскую литературу на языках народов СССР. Мы не только хотим, но и можем ее создать. У нас уже имеется ряд положительных образцов, а их будет все больше и больше.

Организация специальных курсов для подготовки редакторских и авторских кадров на основе решения ЦК, правильная организация работы в самих издательствах, ликвидация обезлички, повышение требовательности к авторам, *партийная бдительность редакторов,* борьба за качество, точное выполнение директив тов. Сталина, высказанных им в письме в редакцию журнала «Пролетарская революция», — все это поднимет качество переводов и самой национальной литературы. Национальные издательства еще недостаточно перестроили свою работу в духе письма тов. Сталина. В продукции некоторых издательств очень высок процент брака. Элементы неряшливости, граничащие с фальсификацией, проникают в переводную литературу классиков марксизма-ленинизма.

Автор перевода брошюры тов. **Сталина** «Ответ товарищам колхозникам» на мордовско-мокшинский язык, очевидно, в своей жизненной практике прекрасно отличает крестьянина... от сельского хозяйства. Но тем не менее вопрос тов. Сталина: «В чем состоит корень ошибок *правых в крестьянском вопросе?»,* он перевел: «В чем состоит корень ошибок **в сельскохозяйственных вопросах?»** Что это: незнание? неграмотность? Это неряшливость, преступная небрежность.

Ф. С. Андросов, переводя книгу Ленина «Империализм как высшая стадия капитализма» на якутский язык, ленинское выражение **«идейное течение»** передает словами **«умственное учение».** Тот же автор, переводя вопрос Ленина: «К какому времени относится окончательное установление «новой деятельности» *банков?», пропускает его ответ:* «Этот вопрос важен». Почему-то переводчик, в отличие от Ленина, не считает этот вопрос важным, несмотря на то, что Ленин дальше пишет: «Ответ на него дает ключ к установлению начала эпохи финансового капитала».

П. Угаров в переводе «О правом уклоне в ВКП» т. Сталина на мордовский (мокша) язык не отличает **традицию...** от **элементов.** Слова т. Сталина «Отсюда лозунг очищения компартий от социал-демократических **традиций»** переводчик превращает в такое предложение: «Отсюда выдвинут лозунг **компартии об** очищении компартии от социал-демократических **элементов».**

Много случаев, когда переводчики не улавливают *ленинских оттенков:* **«сдвиг»** превращают в **«переход», «функционирование»** в **«существование»** и т. д. Ленинское требование о том, что понятия «должны быть... обтесаны, обломаны, гибки, подвижны» (Ленинский сборник, IX), не учитывается.

Здесь уместно напомнить, что когда П. Маслов «упростил» термин «конфискация» помещичьих земель, заменив его русским словом «отчуждение», Ленин писал: у Маслова «стоит термин: отчуждение, а не конфискация... этот термин был выбран им не случайно... *термин этот просто кадетский... и с ним* вполне мирится проектируемый кадетами выкуп» (т. IX, стр. 149). Что же касается нас, то мы с удивительной легкостью превращаем течение в учение, стоимость в плату, традицию в элементы, а то еще и «крестьянина» в... «сельское хозяйство». Такой бесцеремонности в обращении с произведениями классиков марксизма-ленинизма надо положить конец.

Особого контроля и настороженности требует к себе работа буржуазных литераторов в качестве переводчиков Ленина и Сталина. Пользуясь слабостью и либеральным отношением редакторов некоторых издательств, отсутствием быстро реагирующей критики на месте, этого типа писатели вносят путаницу, подчас сознательно искажают и фальсифицируют Ленина и Сталина. Для примера достаточно взять татарский перевод «Что делать» Ленина. За перевод взялся старый буржуазный писатель **Г. Керам,** автор ряда русско-татарских словарей. Как он использовал свои знания? *Керам страница за страницей фальсифицировал это боевое, остро-*партийное произведение Ленина, стараясь ослабить его революционное жало.

Остановимся лишь на некоторых образцах его «обработки» Ленина.

В ленинском тексте значится: «Современный социализм... был сообщен выдающимися по своему умственному развитию пролетариями, которые вносят его в классовую борьбу пролетариата». У переводчика читаем: «современный социализм... был преподан высокостоящими по образованию пролетариями. Позже **эта верхушка пролетариата** вносит это сознание в классовую борьбу пролетариата» (стр. 33). Откуда взялись слова: «верхушка пролетариата»? Эти слова поджиты переводчиком взамен слова «которые».

Или второй пример. Переводчик дает такую фразу: «Рабочие, как бы они храбро и решительно ни дрались с полицией, какие бы революционные выступления они ни делали, они останутся лишь силой, помогающей этим революционерам, лишь арьергардом буржуазной *демократии, а не авангардом социал-демократии»* (стр. 79). Эту **обреченность** рабочего класса переводчик создает путем исключения ленинских слов: **«при таких условиях»** и путем замены слова **«окажутся»** словом «останутся» (см. Ленин, т. IV, стр. 436). Там, где Ленин пишет: «действительный передовой отряд самого революционного класса», переводчик считает себя вправе выбросить слова **«действительный»** и **«самого»** и тем самым ослабить огромную силу ленинского высказывания. Характерно, что у него все «ошибки» осмыслены и целенаправлены. Перед нами сознательное и злостное искажение текста Ленина.

К переводчикам Ленина и Сталина, кроме обычных требований к переводу научно-теоретических работ вообще, должны пред'являться еще дополнительные, более высокие требования, и в том числе одно особенно важное: учить мыслить по-ленински при помощи родного языка. Хороший, теоретически выдержанный перевод действительно выполняет эту задачу. Кроме того такая работа обогащает национальный язык, приспособляя его к строю ленинской мысли.

Партийное строительство.

Кулацким элементам, изменникам партии-оппортунистам, пытающимся сорвать хлебозаготовки,—беспощадный отпор!

Опираясь на массы.

Михайловский район хорошо ведет хлебозаготовки. Ржи уже заготовлено на одну треть больше годового плана. Выполнена и подавляющая часть плана заготовок пшеницы. Из 46 колхозов 26 уже выполнили свои обязательства.

Вот примеры того, как пытики и маловеры, оппортунистические кликуши пытались в ведущем районе края сорвать заготовки. В старосельском колхозе «Красный пахарь» отказались ознакомить колхозников с планом. Руководители сельских организаций заявили, что этот план нереальный, что у колхоза столько хлеба нет. Тогда представители районных организаций стали говорить непосредственно с хозяевами хлеба — колхозниками. Бригады обсудили план, и колхозники не только утвердили, но даже сочли возможным увеличить его. Колхоз не только выполнил годовой план, но и сверх того продал государству 2 тысячи пудов хлеба. Сейчас артель сортирует семена. Колхозники натурой получат за трудодень около 4 кг. хлеба. Это в три раза больше того, что они получили в прошлом году.

В большинстве колхозов на трудодень получится не менее 3 кило хлеба.

Сейчас колхозы района, выполнившие свои обязательства, готовятся к первой весне второй пятилетки. В колхозных амбарах гудят триеры и сортировки, отбирается лучшее зерно для посева...

Кулацкое сопротивление хлебозаготовкам носило самые разнообразные формы. На хуторе Сухова затягивали сдачу хлеба, вывозя по 5—6 центн. в день. Когда сюда приезжал кто-нибудь из района, местные воротилы организовывали хлебный обоз, вручали ему путевку на элеватор, а потом когда обоз от'езжал 3—4 километра, предколхоза Чурюмов нагонял его и заворачивал подводы с хлебом к колхозному амбару.

Ячейка это знала и все прикрывала. Это и понятно. Секретарем сидел атаманский сын Ковалев. Но кулацкие проделки разоблачены колхозниками, и кулацкая ставка бита. Колхоз выполнил план.

Колхоз «Красный кавалерист», выполнив меньше половины плана, прекратил вывоз хлеба.

— Нет у нас больше хлеба, — заявил предколхоза Наконечников.

А на проверку оказалось, что Наконечников, его жена и члены правления систематически воровали хлеб с гумен и амбаров. У них найдено 4 больших ямы с ворованным хлебом. Нашли 8 ям с хлебом и в Троицком колхозе.

Таких примеров можно привести немало.

Секрет успеха михайловских большевиков заключается в том, что они прочно опирались и опираются на колхозные массы. Всяческие попытки сорвать вывоз хлеба, разбивались самими колхозниками, которых они сумели сплотить и организовать.

Однако кое-где кулацкий саботаж еще и поныне не сломлен.

Сейчас весь районный актив выехал в отстающие хутора, чтобы помочь колхозникам сломить кулацкое сопротивление и выполнить план хлебозаготовок.

ЯРОВОЙ.

Михайловский район.
Нижняя Волга.

Победа над кулаком.

(От нашей выездной бригады).

Недавно Каневский колхоз «Заря коммунизма» пользовался дурной славой в районе. Если где-нибудь случался прорыв, то обычно полагали, что это у каневцев,—у кого же больше?! Колхозники по сей день расплачиваются за прошлые грехи, к примеру, неважным урожаем свеклы. Весной сеяли сахарную свеклу на неудобренной и плохо вспаханной почве. Урожай, естественно, не больше 100—120 центн. с га. В прошлом у каневцев ничто не ладилось. И хлебосдача и посевкампания затягивались. Все велось кое-как, лишь бы сбыть с рук. Ячейка, конечно, не работала.

Кулак чувствовал себя в Каневке свободно. Никто на него не нажимал, отпора ему не давали. Постепенно он подбирал под свое влияние отсталых колхозников. Кулаки Керман Каспер и Бурак Степан завербовали в свою компанию еще двух — Фляшковского Ивана и Никулу Настю, и пошла агитация среди колхозников о выходе из колхоза.

Новому секретарю партячейки, бывшему пограничнику Брюзгину, враги устроили «красную встречу». В день его приезда было подано 18 заявлений о выходе из колхоза, написанных одной рукой.

А тут надвигалась жатва.

Но партийная ячейка не растерялась и перешла в наступление. После бесед колхозники отказались от заявлений и остались в колхозе.

Первый основательный бой кулаку партячейка дала на уборке хлеба. Она приступила к сколачиванию беспартийного актива. Беспартийному ударнику колхознику Пастырю поручается провести во второй бригаде беседу о борьбе с потерями и добиться скирдования всего хлеба, скошенного бригадой. Пастырь отнесся с большим чувством ответственности к поручению партийной ячейки. Он посчитал делом своей чести выполнить это боевое задание. Бригада № 2 полностью заскирдовала урожай.

В других бригадах также проводилась работа с беспартийным активом. Колхоз первым в районе заскирдовал весь хлеб и получил премию — 300 рублей. Кулак, протягивавший руки к урожаю, оказался побитым.

Затем началась борьба за молотьбу. И здесь крупнейшую роль сыграл беспартийный актив. Он постепенно вырос до 25—30 человек.

Классовый враг потерпел поражение и на фронте борьбы за сдачу хлеба государству. **Колхозники Каневки одними из первых в районе в начале октября выполнили годовой план хлебозаготовок.**

Одновременно с хлебозаготовками шла борьба за озимый сев. Ячейка и колхоз хорошо подготовились к севу. Актив тщательно обсудил план сева, расставил силы по бригадам. В разработке плана принимали участие полтораста ударников.

Колхоз к 30 сентября закончил осенний сев. При этом качество было высокое. Все правила агроминимума соблюдались.

Наступила пора свеклоуборки. Площадь свекловичных плантаций—173 гектара. Ударники-активисты знали, что урожай свеклы невысокий и задача при уборке — не растерять ни одного бурака — тем более остра. Парторги, помимо бесед в бригадах, провели еще беседы во всех звеньях бригады (в звене 6—8 человек). Беседы о льготах, сдельщине, нормах выработки проводились самими копальщицами. В колхозе нет ни одной копальщицы, которая не знала бы своей нормы выработки, полагающихся ей льгот.

20 октября колхоз закончил копку свеклы. Половина свеклы свезена на сахарный завод.

Опыт борьбы каневской ячейки за организационно-хозяйственное укрепление колхоза и за выполнение хозяйственно-политических кампаний поучителен. Он говорит о том, что каждый отсталый колхоз может стать в ряды передовых.

РАИЧ, КОТЛЯРОВ, ПЫШНЫЙ, ГОТАЛЬСКИЙ, ЖИГУЛА.

Волочинский район, Винницкой области, УССР.

„Слухи о чистке“.

(От нашего специального корреспондента).

Говорят, что чистка партийной организации в Новорождественской станице окончилась. В качестве доказательства жители станицы ссылаются на тот довод, что помещение станичного партийного комитета, где происходила чистка, пустует уже 4 дня. Кроме того, не видно возле здания парткома автомобиля представителя краевой контрольной комиссии.

Довод, безусловно, веский, нет сомнения, что чистка окончилась, — но по таким ли признакам колхозники станицы должны были узнать об окончании важнейшей политической работы, проделанной краевой комиссией по чистке?!

Житель станицы, почти безвыездно находящийся здесь больше двух недель, и автор этих строк должен, к сожалению, констатировать, что об окончании чистки также узнал по указанным выше признакам. Что касается результатов чистки, то, это неизвестно не только в станице, но даже в бюро тихорецкого райкома.

Одни говорят, что вычищено 12 человек, другие, в том числе редакция «Ленинского пути», называют цифру 10, а работник северокавказского крайисполкома Дмитриев, почти ежедневно бывающий в Новорождественной станице, говорит, что вычищено всего 7 чел.

На-днях крайком прислал телеграфный запрос тихорецкому райкому, почему до сих пор не снят секретарь новорождественского стапарткома Полевич, о котором несколько раз писал «Молот», требуя исключения его из партии. Телеграмма поступила в последний день чистки, при чем Полевик к тому времени только-только прошел проверку. И вот лишь в связи с прямым напоминанием крайкома тихорецкий райком—в 3 часа ночи—созвал экстренный пленум станичного парткома, где был избран другой секретарь.

Чистка не послужила уроком даже для тех, кого чистили, ибо подведение итогов чистки проведено было наспех, когда большинство партийцев было в степи, на работе. Беспартийных же активистов-колхозников и красных партизан вовсе не пригласили, так что присутствовало несколько человек, лично заинтересованных в выяснении итогов чистки.

Так прошла чистка партийной организации той станицы, которая приковала внимание всего края, станицы, занесенной краем на черную доску, станицы, где хуже, чем во всем крае, идут сев и хлебозаготовки, станицы, оказывающей под руководством многих станичных коммунистов наиболее упорное сопротивление проводимым партией и советской властью мероприятиям в борьбе с кулаком.

Рискуя допустить известную неточность, сообщаем однако некоторые данные о результатах чистки. Вычищены из партии следующие лица: бывший председатель колхоза «Вторая пятилетка» Сакно, нынешний председатель этого же колхоза Гергул, председатель колхоза «Память Ленина» Иванов, секретарь ячейки колхоза им. ВЦИК Мишнев, Павленко, Очкасов — из колхоза «Красный боец», о которых уже сообщалось в «Правде», колхозники Куприн, Морозовский, Лаптев, председатель станичной потребительской кооперации Бирюков, председатель стансовета Поцелуев и секретарь парткома Полевик. Мотивы исключения —кулаки, кулацкие агенты. Более точные формулировки, к сожалению, сообщить не можем.

Кому об'явлены выговоры, также неизвестно. Знаем только двоих, получивших такого рода взыскания. Первый—Никольский, бывший председатель Новорождественской МТС, фактически один из главнейших виновников срыва хлебозаготовок и сева, махровый оппортунист, носившийся с кулацкой «теорией» о невозможности выполнить план сева из-за перегрузки на тягло. Второй—Житков, бывший председатель архангельского стансовета, дезертировавший оттуда «по семейным обстоятельствам в краснодарском направлении», как он писал в оставленной на имя тихорецкого райкома записке, и получивший неожиданно для всего района назначение из Ростова в Новорождественскую МТС на должность директора.

А. АГРАНОВСКИЙ.

Станица Новорождественская, Тихорецкого района, Сев. Кавказ.

Нет еще и понимания.

(От нашего специального корреспондента).

1.

Второй день я в Краснодаре. Погода портится. Утром вчера было тепло, даже душно. К вечеру подули ветры жесткие, колючие. В ночь в лужицах застывала вода. Сегодня утром — мороз, тучи грозной оравой идут на запад. Срывается белая крупа. Прошло время для сева.

Сейчас надежды лишь на то, что отпустит, потеплеет. И все равно не будет уже такого урожая, какой может дать кубанская земля, если с ней обращаться по-хозяйски.

И такое же зло берет: район посеял из плана в 65.383 га всего 30.788 га—47 проц. Темпы сева — 1 процент в день. Району при этом темпе надо сеять еще 53 дня!

И это после всех решений о Кубани. После того, как 5 ноября в присутствии секретаря ЦК ВКП(б) т. Кагановича районные работники дали торжественное обещание закончить сев и заготовки к 20 ноября.

Не лучше и с хлебозаготовками. Но тут хоть есть некоторый сдвиг.

Затянулась уборка. Не обмолочено и не убрано еще 1.649 га пшеницы, 1.023 га ячменя, 1.021 га овса, 13.215 га подсолнуха, 1.922 га кукурузы.

А в Нововеличковской станице обнаружено 140 га нескошенной пшеницы и 1.400 га хлеба в валках.

2.

Таковы, как говорится, показатели.

Эти показатели свидетельствуют, во-первых, о том, что районный актив не сумел реализовать последние решения ЦК и края.

Во-вторых, эти показатели свидетельствуют о том, что в организациях района и станиц не все благополучно, что классовый враг, организовавший широкий саботаж, сумел использовать многие наши ошибки и промахи.

Краснодарский район я знаю 5 лет, сидел в 1928 году здесь уполномоченным крайкома по хлебозаготовкам. Вчера было заседание бюро райкома. И я не узнаю товарищей. Как будто думает большинство: **скорее бы кончилось это чрезвычайное время!** «Да минует нас горькая чаша сия». Да, да! Так это и сквозит в выступлениях, в разговорах. Да какие же это большевики? Да как можно дойти до таких вещей, как, например, заявление на бюро райкома директора Донской МТС:

— Заверить можно, а выполнить задания нельзя.

Неблагополучно в партийных рядах района! Вот в чем дело. Сейчас товарищи вскрывают много нездоровых явлений. Какое там — нездоровых, просто изменнических проступков. И не только вину, но и в самом районе.

Это же факт, что при секретаре Аронове, с'ежавшем на учебу, район «втирал очки» краю: площадь посева была в сводках показана больше на 10.000 га фактической!

А вот еще факты. Как давались планы хлебозаготовок? За это отвечают и секретари РК Аронов и Курихин — их уже нет в районе. За это отвечает и заврайзо Князев. Он сейчас здесь. Только умный, толковый враг мог такое натворить в своих целях.

По пшенице по ряду станиц единоличники получили задание меньшее, чем колхозы. Посмотрим:

Хутор Карла Маркса: колхозы дают с га 1,2 центн., а единоличники — 0,6 центн., хутор Болгарский — соответственно 1 центн. и 0,8 центн., станица Андреевская — 0,7 центн. и 0,6 центн., Старокорсунская — 0,8 и 0,7.

По кукурузе единоличнику дали такое задание, которое толкает единоличника против советской власти: по Новотитаровской — 23 центн. с га, по Старомышастовской — 23 центн. с га, по Васюринской — 28 центн. с га, по Нововеличковской — 31 центн. с га. Да такого урожая-то не было там!

Почему же так делал район? И не есть ли это прямая измена партии, прямая помощь кулаку?

3.

Отмахнуться от доподлинного руководства, конкретного и живого! Втереть очки краю и всей партии! «Как-нибудь, навось». Это — система работы и Аронова и Курихина и иже с ними! Вместе с тем — администрирование, дерганье колхозов, забвение необходимости массовой работы, мобилизации масс на борьбу!

Плохой осенний сев прошлого года обязывал так поставить дело уборки урожая, чтобы ни одно зерно не пропало. А район пропустил период восковой зрелости и косил около двух месяцев!

Кулак, пролезший в колхозы, организовал саботаж и воровство — массовое, наши организации и работники не сумели учесть это и организовать отпор. Вот в колхозе «Червоный стяг» (станица Старомышастовская) возникает группа в составе члена правления — коммуниста Кравченко, бухгалтера Линного, завхоза Ковалева, полевода — сына б. атамана Омельченко. Их задача — разворовать хлеб! Они это делали успешно.

В Донской тоже группа: агроном Огнев, член ВКП(б) с 1931 г., предколхоза им. Молотова Мариныч и др. Задача — воровать хлеб. Средства — сократить норму высева, излишки—себе. Два колхоза — им. Молотова и «Червоный прапор» — высевали заботами этой сволочи вместо 1.4 центн. на га 1 центн. и даже половину центнера. Это — удар уже по будущему урожаю.

Нечего и говорить о том, как распоясались кулаки и подкулачники.

По Марьянской станице, например, на одной молотилке машинистом оказался Барус Степан, б. владелец молотилки и подхорунжий. Он так поставил решето, что 75 проц. зерна шло в солому!

По всему району не учитывались вторые сорта и расхищались.

В колхозе «Завет Ильича» (ст. Новотитаровская) руководство, в том числе и бухгалтер Петров, бывший белый писарь, скрыло 100 га пшеницы, собрало и расхитило с них урожай.

Тут же не выполнялась норма высева. Секретарь стансовета Корич заявил учетчикам: ставь в сводках норму, и квит!

Все эти безобразия сходили безнаказанно. Враг распоясывался во-всю.

4.

Вот еще чрезвычайно яркий факт. В 5-й бригаде колхоза «Боротьба за комуну» (ст. Марьянская) было организованное хищение хлеба.

Во главе этой лавочки стали член правления Лысенко и его жена, бывшая кулачка, высылавшаяся из края и почему-то опять появившаяся в станице и колхозе!

У конюха этой бригады было обнаружено 65 пудов хлеба, из них 20 пудов пшеницы. Все это наворованное.

Ворам жилось хорошо. На работу не ходили, хлебом обеспечивались. Честный же колхозник, активно работавший, остался в худшем положении. И на этом тоже сыграл безнаказанно разгулявшийся по району враг!

Все это, к сожалению, не история уже прошедшая, а и печальная действительность наших теперешних дней.

И все это результат отсутствия работы с колхозным активом, отсутствия мобилизации передовых колхозников, которых не сумели своевременно организовать, чтобы опереться на них в борьбе с кулацким саботажем.

ВЛ. СТАВСКИЙ.

Кубань, Краснодар.
Сев. Кавказ.

В ПЕРВЫХ РЯДАХ.

ВЫПОЛНИЛИ ГОДОВОЙ ПЛАН ХЛЕБОЗАГОТОВОК:

ЗАПАДНАЯ СИБИРЬ:
Тюкалинский и Барабинский районы.

ВОСТОЧНАЯ СИБИРЬ:
Чернышевский, Малетинский и Ирбейский районы.

СРЕДНЯЯ ВОЛГА:
Богатовская МТС.

ГОРЬКОВСКИЙ КРАЙ:
Санчурский и Яранский районы.

ЗАПАДНАЯ ОБЛАСТЬ:
Сухиничский район.

ХЛОПОК.

ЕСТЬ ВСЕ ВОЗМОЖНОСТИ ВЫПОЛНИТЬ ПЛАН.

ТАШКЕНТ, 25 ноября. (Наш корр.). 20 декабря Средняя Азия должна закончить сбор и заготовки хлопка. Оставшиеся недели нужно использовать для большевистского завершения хлопкозаготовок.

Уже несколько районов — Нарпайский, Ипрамовский, Хорезмского оазиса, выполнили годовой план. Около 2 тыс. колхозов Средней Азии выполнили свои контрактационные обязательства. Многие колхозы Ферганской и Зеравшанской долин, Мервского оазиса, свои планы выполнили давно. Многие районы Узбекистана сдали уже от 80 до 95 проц. годового плана. В Туркмении кончают заготовки Мервский, Теджентский и другие районы.

Эти факты являются показателем успеха парторганизаций в борьбе за хлопковую независимость Союза, за поднятие урожайности хлопка. Вместо 4—5 центн., собранных в среднем с га в прошлом году, в Зеравшанской долине сейчас собрано 6,2 центн. с га. В Ферганской долине вместо 7,7 центн. собрано 8,3 центн., в Хорезмском оазисе вместо 5,2 центн. собрано 5,8 центн. В отдельных районах, например, в Андижанском, урожайность каждого гектара поднята на 3 центн. Почти во всех 28 районах Ферганской долины, за исключением 5—6 районов, значительный рост урожайности.

Эти цифры подтверждают, что в Средней Азии имеются все возможности выполнить план. Дело только в том, чтобы хорошо организовать хлопкоуборку и заготовки. «Правда» не раз уже отмечала, что в Средней Азии были переоценены первые успехи хлопкозаготовок, что создало вредное успокоение. Только этим можно об'яснить резкое снижение темпов хлопкозаготовок в ноябре. К 20 ноября годовой план хлопкозаготовок в целом по Средней Азии выполнен на 73 проц. В Узбекистане—на 75,8 проц., Туркмении—60,7 проц., Таджикистане—67 проц., Киргизии—71,9 проц., Кара-Калпакии—70,1 проц.

Заготовлено на 17 тыс. тонн больше, чем в прошлом году. Но повышенный урожай и более раннее созревание хлопка в этом году дают возможность вести заготовки гораздо быстрее. Сегодняшние темпы не гарантируют выполнения плана к сроку, данному правительством.

Средазбюро ЦК лишь на-днях вынесло решение о посылке ряда работников на хлопкозаготовки. Надо отметить, что всякое запаздывание руководства сейчас грозит большими потерями урожая, ибо близится конец ноября, наступает зима.

МАНУИЛОВ.

ТРАНСПОРТ.

ВАГОНЫ—ПОД ХЛЕБ!

ГОРЬКИЙ, 26 ноября. Срочные наряды на отгрузку хлеба Ленинграду, Москве, Иванову и Уралу срываются. Нет порожняка. Первый район Пермской дороги неоднократно требовал от дирекции усилить подачу порожняка. Пока безрезультатно. Месячный план в ноябре выполнен на 20 процентов. Хлеб поступает усиленно. Складов нет. Используем непригодные помещения.

Нависает угроза прекращения вывоза из глубинки хлеба. Надо немедленно НКПС и дирекции Пермской дать порожняк. Планы хлебных перевозок — это первоочередная задача, и ее надо выполнить по-большевистски.

МОЛВИН, ИОНЫЧЕВ.

О жалобах Косогорского завода и о клиентуре вообще.

На-днях Косогорский завод обратился в редакцию со слезной жалобой на Курскую дорогу: дорога подводит, дорога не грузит заводскую продукцию, заводские дворы завалены металлом. Однако цифры и факты говорят о том, что в этом виновата не столь Курская дорога, как сама администрация Косогорского завода.

Обратимся к цифрам.

Косогорский завод свои сношения с внешним миром ведет через станцию Ясная Поляна. Ежедневно на этой станции стоят сотни вагонов с грузами для Косогорского завода. 15 ноября стояло 216 вагонов, 17-го—253, 21-го—195, 24-го—186, 25-го—118. Иначе говоря, **завод сам не успевает выгружать, как поступают новые составы.** Завод сидит на вагонах. Иначе говоря, завод действительно «режет» дорогу.

Курская дорога может произвести успешное нападение с цифрами в руках на очень многих своих клиентов.

Возьмем Сормовский завод. 15 ноября он держал 203 вагона, 17 ноября—220, 19-го—206, 21-го—208, 24-го—206, 25-го—134 вагона. Возьмем сравнительно небольшое предприятие—Каширскую ГЭС. Смотрите: 15 ноября она держала под выгрузкой 148 вагонов, 17-го—179, 19-го—120, 21-го—103, 23-го—130, 25-го ноября—110 вагонов.

И таких «аккуратных» клиентов у Курской дороги большинство.

Обратная сторона этого вопроса — штрафы. Отдел доходов собирает большую жатву. Косогорский завод, начиная с 1 января, уплатил дороге за простой вагонов под выгрузкой 200.000 рублей, Тулметаллстрой—70.300 руб., «Красное Сормово»—690.000 руб., Нижегородский автозавод—534,000 р., МГЭС (Бобрики)—1.000.000 руб., Бобриковское рудоуправление—150.000 рублей.

Штрафы, как видно, велики, но они отнюдь не вознаграждают Курскую дорогу за ту потерю порожняка, какая происходит в результате безобразного отношения клиентуры к транспорту.

Такое положение не только на Курской дороге.

На других дорогах не лучше!

Транспорт работает плохо, но следует помнить, что транспорт работает в труднейших условиях и что транспорту надо помогать.

Тот хозяйственник, который безответственно относится к транспорту, углубляя его трудности, заслуживает самого сурового осуждения.

А ведь за последние 13 дней (с 11 по 23 ноября) по вине клиентуры недогружено 36.000 вагонов!

Ясно одно: клиент, пользующийся железнодорожным транспортом, также несет ответственность за его работу.

Это следует запомнить всем хозяйственникам.

Н. КР.

Долго ли будем терпеть это безобразие?



Завал чугунных чушек на дорогах Косогорского завода.

Виновники остались безнаказанными.

(Письмо группы колхозников).

Летом прошлого года таращанский райпартком (УССР) направил Шапило в колхоз им. Коминтерна и рекомендовал избрать его председателем правления колхоза.

Шапило начал свое «руководство» с того, что без согласия правления колхоза и без ведома общего собрания снял с работы члена правления, б. маика, старого колхозника Василенко Ивана.

Шапило злостно срывал хлебо- и свеклозаготовки. Уезжая в район, он приказывал члену правления колхоза т. Василенко А. не везти ни одного килограмма хлеба, а потом сваливал всю вину на членов правления колхоза. Он также приказал т. Василенко А. закопать в яму для нужд колхоза 100 куп сахарной свеклы. Когда же это стало известным следственным властям, Шапило опять-таки свалил всю вину на Василенко, и последний был осужден на 1 год заключения.

В порыве административного восторга Шапило осенью прошлого года решил обобществить весь крупный скот, находившийся у колхозников. Когда правление колхоза запротестовало против такого решения, Шапило пригрозил члену правления Трохименко, что он отдаст его под суд. После этой угрозы решение было принято.

Обобществленные коровы в короткий срок уничтожили все корма, заготовленные для ранее купленного молочного стада и лошадей. Коровы, лошади и свиньи начали дохнуть.

Несмотря на все эти вопиющие безобразия, Шапило все же вылез сухим из воды. С помощью районного ветврача Тимофеева он сфабриковал акт о том, что свиньи якобы подохли от ветряной оспы.

В результате всего этого колхоз, имеющий десятилетнюю историю, колхоз, бывший до недавнего времени одним из самых образцовых на Украине, стал разваливаться.

Обо всех творящихся безобразиях знали райпартком и все остальные районные органы, знал и киевский облколхозсоюз. Они однако не принимали мер, чтобы спасти колхоз от развала.

Довгаль, Ковбаса, Васильченко, Шимченко, Онищенко, Березовский, Найченко, Бучинский.

* *
*

КИЕВ. (Наш корр.). Факты, изложенные в письме колхозников колхоза им. Коминтерна, были на месте проверены нашим корреспондентом и полностью подтвердились.

Шапило был не только председателем колхоза, но и секретарем партячейки. Он действовал заодно с бывшим председателем сельсовета Крамаренко.

Хорошая хата у колхозника Шимченко. Понравилась она Шапило и Крамаренко. Решив выселить колхозника из его хаты, они заставили правление исключить Шимченко из колхоза, в котором последний состоял 4 года. На следующий день сельсовет дал хозяйству Шимченко, не имевшему собственного посева, твердое задание. Через 24 часа Шимченко выбрасывают из избы, и туда вселяются Шапило и Крамаренко.

В июле колхозный актив решил написать о творящихся безобразиях в райпартком. Но там жалобу пришили к делу. Колхозники написали во всеукраинскую газету «Вісті». Оттуда материал переслали в районную КК. 5 сентября районная КК решила снять Шапило с работы в колхозе и передать дело о нем прокурору. Тем не менее до начала октября Шапило благополучно продолжал администрировать, безобразничать. Дело пролежало в папках районной КК 2 месяца и пошло к прокурору только 3 ноября. Прокурор передал его следователю, который затем захворал. Дело до сих пор лежит без движения.

Итак, Шапило остался безнаказанным. Больше того, он переброшен райкомом, по своему выбору, в другое село.

Обком партии сейчас снял, как не справившегося с работой, секретаря таращанского райкома партии и отзывает пред. районной КК Гуричева. Но этого мало. Они знали о шапиловщине, но мер не приняли и оставили безнаказанными преступления Шапило.

В колхозе им. Коминтерна, освободившемся от «руководства» Шапило, сейчас заметен большой трудовой под'ем. Колхозники закончили молотьбу, выкопали всю свеклу, кончают вывозку, выполняют план хлебозаготовок, уплатили 4.000 рублей просроченных кредитов, расширяют пасеку, построили пчельник-зимник и т. д. Колхозники заявляют, что, стряхнув остатки шапиловщины, они выведут колхоз на первое место в районе.

В. СТОРОЖЕНКО.

ОТ РЕДАКЦИИ.

«Правда» ждет, что киевский обком КП(б)У привлечет всех виновников развала колхоза и вопиющих нарушений революционной законности к суровой ответственности.

Дайте возможность работать!

(Письмо специалиста).

Изучение сорной растительности я начал в 1912 г. на б. Ростово-Нахичеванской опытной с.-х. станции. В 1917 г. я уличил в плагиате директора Соколова и вынужден был уйти оттуда.

Только в 1924 г. мне удалось вернуться на станцию, при чем мне было поручено руководство отделом сорняков. Но Соколов во всем старался стеснять мою работу. Он и последующие руководители станции—Архипов, Крестов и Медведчук усердно культивировали предательское мнение о ненужности работ над сорняками. Придирки, подсиживание и издевательства не прекратились и после ареста Соколова.

Чтобы отстоять и развернуть изучение сорняков, я потребовал вмешательства Наркомзема и ЦК профсоюза сельхозрабочих. Но сопротивление на месте в то время было чрезвычайно сильно: организованная в 1929 г. специальная комиссия ничего не добилась. В следующем году ЦК союза и Наркомзем поручили создать новую комиссию. Однако руководители краевого отдела профсоюза замазали дело.

Только наличием «соколовщины» я об'ясняю то, что при реорганизации сети опытных учреждений в 1931 г. отдел сорняков буквально был навязан учебно-опытному зерносовхозу № 2. Последний, не приняв даже еще отдела, распорядился распустить всех обученных работников.

Специалистов-опытников, меня и Боярскую, временно еще оставленных в ростовском филиале зерновой станции, рабочком исключил из членов профсоюза... за непосещение собраний и антиобщественность. Нас лишили заработной платы и хлебных карточек.

В конце прошлого года вопросы по чистке вскрыли травлю и зажим. Но и на этот раз не обошлось без волокиты. По «проработке» этого вопроса в течение $3\frac{1}{2}$ месяцев все было сведено к обычной «недооценке».

Краев. КК—РКИ, установив только волокиту и недооценку работы специалистов, об'явила строгий выговор председателю краев. бюро ИТС Ленскому, а бывшему директору станции Арапову поставила на вид.

Работу отдела сорняков в дальнейшем краев. КК—РКИ предложила передать другой организации.

Президиум академии с.-х. наук им. Ленина вновь предложил «выявить все обстоятельства и лиц, препятствующих развертыванию научно-исследовательской работы», и высказался за оформление особой секции по сорнякам. Эту работу имеется в виду увязать с краевым зерновым институтом, т.-е. вновь с зерносовхозом № 2.

Считаю, что снова ставить эту работу в зависимость от лиц и организаций, содействовавших ее срыву, нельзя.

Я обращаюсь в «Правду» и прошу привлечь внимание широкой общественности к этому вопросу. Я прошу помочь рассеять нездоровую атмосферу, созданную вокруг меня и моей работы. Это даст мне, наконец, возможность направить энергию на самую работу, а не на борьбу за нее, отнявшую у меня столько сил и времени.

Ф. Н. ЧЕСКИС.

ЗРК БАЛАХНЫ ОТВРАТИТЕЛЬНО СНАБЖАЕТ НАС ОВОЩАМИ.

(Письмо группы рабочих).

Правление ЗРК Балахнинского бумажного комбината не заботится о снабжении рабочих овощами.

В августе распределяли талоны на получение картофеля. Не выдав еще значительной части рабочих картофеля по этим талонам, ЗРК стал отпускать картошку по следующей серии талонов. В результате этого головотяпства создались огромные очереди, и многие рабочие совсем остались без овощей. Так, например, из нижеподписавшихся троим не удалось получить картошку ни по первой, ни по второй серии талонов. То же самое произошло с морковью и свеклой.

Сейчас продажа овощей в магазинах ЗРК совсем прекратилась. Обещание, данное правлением ЗРК, об отпуске авансодателям овощей в первую очередь осталось пустым звуком.

Мы не можем нигде добиться толку и никак не узнаем, будет ли правление ЗРК погашать авансы под овощи, которые оно собирало весной.

КОСТЫЛЕВ, ЕЛАГИН, ПЕЛЕВИН, АРСЕЕВ, ПАВЛОВА, СИМАНОВА.

НАМ ПИШУТ.

НЕТ ЗАБОТ ОБ ОБЩЕСТВЕННОМ ПИТАНИИ.

(Письмо рабочего).

На Бурынских сахарных заводах (Черниговская область) общественное питание поставлено из рук вон плохо.

В столовой часто нехватает хлеба. В пекарне задерживается выпечка из-за того, что не доставляют своевременно топливо.

В столовой — грязь, тараканы. Рабочие теряют много времени в очередях, дожидаясь выдачи ложек, вилок, посуды.

Меню крайне однообразное.

ХОВРИЧ.

ИЗ-ЗА ВОЛОКИТЫ МОГУ ОСТАТЬСЯ БЕЗ ХЛЕБА.

Смолов В. И. пишет, что в октябре при прикреплении карточек ему за ноябрь попало две, а за декабрь—ни одной. Он обратился к зав. магазином с просьбой об обмене, но тот отказал. Он пошел в домоуправление Стеклозавода им. Ухакова, но и там отказали. Был в уч. карточном бюро — безрезультатно. «Хожу две недели из организации в организацию,—говорит тов. Смолов, — но не могу добиться нигде толку. По одной карточке получаю, а другую сдал в РКИ Пролетарского района. Ответа из РКИ тоже нет».

По следам писем.

ЗА ОЧКОВТИРАТЕЛЬСТВО—К ОТВЕТУ.

12 августа в «Правде» было напечатано письмо тов. Метлицкого: «Завод без руководства». В письме сообщалось о невыполнении производственной программы заводом цепей Галла (Минск) и безобразной работе руководящих заводских организаций.

Отвечая на это, треугольник завода прислал в «Правду» письмо, опровергающее все факты, о которых сообщал Метлицкий. Завод якобы выполнял программу, технические же неполадки об'яснялись новизной производства.

Однако проверка, произведенная на месте корреспондентом «Правды», показала, что Метлицкий был вполне прав.

«Опровержение» треугольника завода и письмо нашего корреспондента 15 октября были напечатаны в «Правде». Только после этого вопрос был поставлен на бюро минского горкома КП(б)Б, которое, подтвердив правильность фактов, изложенных в письме Метлицкого, квалифицировало «опровержение» треугольника завода, как очковтирательство, ведущее к демобилизации рабочих в борьбе за выполнение промфинплана.

В связи с этим бюро горкома нашло необходимым снять с работы секретаря партколлектива завода Богдановича и зам. директора Новина.

Директору завода тов. Синлевичу за отсутствие должного руководства об'явлен выговор.

У НАС ПОД НОГАМИ.

В доме вдовы Мымриной, что в Пятисобачьем переулке, свадебный ужин...

По подсчетам, произведенным А. П. Чеховым,—«ужинает 23 человека, из коих восемь ничего не едят, клюют носом и жалуются, что их «мутит»...

В эти трагические минуты между одним из гостей, телеграфистом и посаженным отцом, возник спор об электрическом освещении.

— Электричество...—бормочет посаженный отец, тупо глядя в свою тарелку.—А по моему взгляду, электрическое освещение одно только жульничество. Всунут туда уголек и думают глаза отвести! Нет, брат, уж ежели ты даешь мне освещение, то ты давай не уголек, а что-нибудь существенное, этакое что-нибудь зажигательное...

Таких посаженных отцов немало и у нас. Расскажите ему о новом открытии, поведайте ему о каком-нибудь усовершенствовании,—он проворчит:

— Ты давай, который натуральный, а не умственный...

К примеру, возьмем такой предмет, который почти всегда у нас под ногами—подошву. Как ее изготовить?

Посаженный отец на этот вопрос ответит:

— Главное, памятуй, чтоб ничего умственного. Бери настоящего живого быка и убей. Когда домашнее животное, быком именуемое, очутится в мертвом состоянии, сними с него шкуру. Из шкуры сотвори себе подошву.

Другой подошвы, резиновой, например, посаженные отцы не признают. Слово «кожсуррогат» бросает их в холод и в жар.

А между тем в САСШ,—и не только теперь, а даже тогда, когда там еще не было кризиса,—свыше 30 процентов всей обувной промышленности питается так называемым кожсуррогатом.

В Германии, Италии, Чехо-Словакии на крупнейших обувных предприятиях суррогаты применяются в огромном количестве. Знаменитый чехо-словацкий «диктатор обуви» Томаш Батя ввел в производство кожевенные «заменители» и считал это крупным достижением.

До девятьсот тридцатого года не подымался у нас вопрос о резиновой подошве. Не думали об этом. Привыкли: режь быка и выделывай подошву.

Но развитие обувного производства начало все более и более обгонять кожевенную промышленность.

Рост населения. Рост запросов. Колхозная деревня стала переобуваться, заменяя лапти сапогами. К базе нашего естественного сырья оказалось необходимым добавить новые источники.

Возник вопрос о создании специального треста, который должен положить начало кожсуррогатной промышленности. И в Москве, на Серебрянической набережной, в скромном Тесинском переулке обосновался новый трест—Кожсуррогат.

* *
*

Жил-был первой гильдии купец Полушин. Имел в Иванове ситценабивную фабрику. Неважно вел купец свои дела—хвалиться нечем. Фабрика задолго до революции пришла в расстройство и походила на унылый дырявый челн. Убытки проникали во все щели.

Потом настала пора, когда Полушины должны были «целиком и полностью» прекратить свое существование. Первые годы революции фабрика бездействовала и ее разбитые окна напоминали пустоту издыхающего зверя. Затем пришла некая кустарная артель и приспособила фабрику для производства так называемых искусственных минеральных вод. Но и это полезное и прохладительное дело почему-то вскоре оборвалось. Вновь замер фабричный двор.

В феврале тридцать первого года фабрика была разбужена. Трест Кожсуррогат избрал эту фабрику для первых опытов по производству резиновой подошвы. К октябрю вступил в строй комбинат искусственной подошвы — КИП. Старый организм был омоложен, реконструирован. Стоило это государству четыре миллиона рублей.

...Старая калоша. Это даже не предмет. А символ. «Вот старая калоша»,—говорим о расхлябанной машине и окончательно развинченном человеке. А между тем при чутком отношении и старая калоша не выходит в тираж.

На дворе комбината величаво высятся черные стога старых калош. И пестрые холмы изрезанных мячей. И нецельные горы искромсанных шин. Это запасы сырья. Они пойдут — бывшие калоши, мячи, шины—в цехи. Разбредутся по машинам, печам и котлам. Будут превращены в порошок, в тесто, в пластины. И предмет, вышедший из употребления, вернется к жизни, станет новым, крепким, эластичным. Что было утильсырьем, станет полуфабрикатом.

Утильсырье, отходы—эти слова иногда отпугивают. Забывают при этом, что из грязной половой тряпки выделывается прекрасная чистая бумага. Что из хлебных обрезков вдохновенные мастера создают замечательные произведения кондитерского искусства.

Нечего бояться слов. Что там слова! Гораздо хуже, когда подошва на твоем сапоге пришла в инвалидное состояние, а заменить ее нечем.

И вот нашлись люди. Инженеры Александров и Сальников реконструировали дряхлый Ивановский завод. Они же отработали технологический комплекс для изготовления резиновой подошвы. Они же впоследствии внесли ряд ценных рационализаторских мероприятий.

Рудольф Янович Кристсон, старый специалист-резинщик,—технический директор комбината. На комбинате молодая группа инженеров. Среди них особо надо отметить члена партии Зиснина и Серебрякова. Молодежь рьяно взялась за дело. Комбинат рос и креп с каждым месяцем. Комбинат сумел воспитать за первый год работы армию рабочих нового производства. 1.000 человек вооружились техникой, освоили производство. Не думайте, что здесь примитивная техника!

Производство резиновой подошвы имеет сложную рецептуру. 46—47 проц. отходов. 14 проц. свежего каучука. 8 проц. нефтяной сажи. 20—22 проц. каолина (особый вид глины). 6—7 проц. рубераксa—нефтяной смолы. А дальше, в немногих процентах,—сера и прочие «деликатесы».

Каждое отдельное слагаемое требует забот и хлопот. Сажа, например.

Сажа — это проблема качества. Она играет видную роль в рецептуре. Она дает подошве силу сопротивляться стираемости. Но такой сажи нет ни в Иванове, ни под Ивановым. Имеется завод сажи в Кудинове, под Москвой. Выделкой сажи занимаются и некоторые кустарные артели на Северном Кавказе.

Но эта сажа, во-первых, неважного качества; во-вторых, ее недостаточно; ее надо перевозить, в-третьих. Теперь комбинат в Иванове приступил к строительству своего завода сажи.

Каолин. Эту глину привозят в Иваново из Украины. Каолин очень водянист. Его приходится долго сушить. При сушке он теряет половину первоначального веса. Выходит, что из Украины привозят в Иваново 50 проц. глины и 50 проц. воды.

Комбинат занялся исследованием земных недр в окрестностях Иванова. Последние разведки уже дали кое-какой положительный результат.

Комбинату — один год. Что он дал стране за это время?

Продукции на 20 млн. руб.

Или: резиновой пластины 8.600 тонн.

Или: 6 миллионов 20 тысяч пар подошвы.

В 1933 году комбинат должен дать 15 тысяч тонн пластины.

Цехи реорганизуются, расширяются. Строятся новые цехи. Устанавливаются новые машины.

Вырастает большое дело.

Г. РЫКЛИН.

ЗА ГРАНИЦЕЙ.

Шлейхер и Папен—кандидаты в рейхсканцлеры.

(От нашего берлинского корреспондента).

БЕРЛИН, 27 ноября. (По телефону). «Назад к Папену и Шлейхеру» — так можно охарактеризовать последние устремления кругов, близких к президенту Гинденбургу. Эти круги прилагают все усилия, чтобы подобрать такой состав «президентского» кабинета, который позволил бы создать правительство «сильной руки».

Вчера у Гинденбурга состоялся «коронный совет»,—так «Дейче альгемейне цейтунг» назвала совещание Гинденбурга с Папеном, Шлейхером, Мейснером и полковником Гинденбургом (сыном президента). Собравшиеся пришли к заключению, что правительство удастся создать лишь на будущей неделе, в связи с чем и было вчера опубликовано соответствующее официальное извещение. Сегодня печать сообщает, что президент вынесет решение о составе кабинета во вторник 29 ноября. В течение этих дней, как полагают, при посредничестве видных промышленников удастся договориться о кандидатурах. Пока ясно лишь одно — кто из бывших министров не войдет в кабинет: министр сельского хозяйства Браун, министр труда Шефер, министр народного хозяйства Вармбольдт, наиболее остро сцепившиеся по вопросам контингентирования и слишком откровенно отражавшие противоречия между промышленниками и аграриями.

Считается обеспеченным участие в новом кабинете фон-Нейрата в качестве министра иностранных дел и генерала Шлейхера в качестве военного министра. Некоторые газеты, как например «Дейче альгемейне цейтунг», сегодня снова подчеркивают роль генерала Шлейхера и считают его центральной фигурой, которая смогла бы об'единить противоречивые интересы различных групп.

Что касается до взаимоотношений будущего правительства с рейхстагом, то «Дейче альгемейне цейтунг» проповедует «перемирие» и рекомендует создание правительства «зимнего перемирия».

«Фоссише цейтунг» характеризует создавшееся положение следующими словами: «Во время войны сводки военного штаба о подобном положении гласили: «на западе без перемен». Сегодня же говорят «на Вильгельмштрассе без перемен». Разрешение кризиса не подвинулось ни на шаг вперед. Сейчас речь может идти о «вынужденном зимнем правительстве».

«Берлинер берзенцейтунг», орган, близкий к военному министру Шлейхеру, горячо выступает о создании правительства «сильной руки». Газета подчеркивает, что Гинденбург требует, чтобы будущий рейхсканцлер мог опираться на неограниченное доверие президента и действовал в полном согласии с военным министром. Наиболее подходящим кандидатом на пост рейхсканцлера по мнению газеты является сам министр рейхсвера Шлейхер. Газета подчеркивает, что будущее правительство должно заручиться безоговорочной поддержкой со стороны национал-социалистов для того, чтобы развернуть борьбу против рабочего класса.

В то время как буржуазия готовится к новому наступлению на рабочий класс, компартия прилагает все усилия к укреплению единого пролетарского фронта. Вчера в Берлине открылась чрезвычайная окружная конференция социал-демократической партии. Окружной комитет компартии опубликовал воззвание к делегатам конференции, призывая социал-демократических рабочих примкнуть к единому пролетарскому фронту. Воззвание призывает к совместной борьбе на предприятиях, на биржах труда и на улицах против голода, фашизма.

КЛАССОВАЯ БОРЬБА В СТРАНАХ КАПИТАЛА.

(По материалам собкоров и ТАСС).

САСШ.

КОЛОННЫ ГОЛОДНОГО ПОХОДА НАХОДЯТСЯ НА ПУТИ В ВАШИНГТОН. По всей стране развивается кампания по встрече участников похода. Группы революционных фермеров, ветераны и безработные, участники похода, устраивают в городах митинги и демонстрации. В связи с походом «военным и морским властям, — по сообщению вашингтонской полиции,—дана инструкция о мерах подавления беспорядков».

ИСПАНИЯ.

РЕВОЛЮЦИОННОЕ ДВИЖЕНИЕ РАБОЧИХ И КРЕСТЬЯН продолжает развиваться по всей стране. 16 тыс. металлистов в Сен-Себастьяно об'явили под руководством революционных профсоюзов забастовку, к которой присоединились также строители. Во всей этой области готовится об'явление всеобщей 48-часовой забастовки. В Гранаде анархо-синдикалистские профсоюзы об'явили всеобщую забастовку солидарности с бастующими служащими кафе. Полиция закрыла анархо-синдикалистские профсоюзы и арестовала много рабочих. Забастовка 2 тыс. текстильщиков в Барселоне расширяется. В провинции Овьедо бастуют 3 тыс. металлистов, в провинции Валенсия 10 тыс. рабочих об'явили забастовку солидарности с бастующими рабочими апельсиновых плантаций. В Севилье продолжается забастовка металлистов и железнодорожников.

ЯПОНИЯ.

137 трамвайщиков в Токио увольняются с 25 ноября, при чем японская пресса об'ясняет увольнение «идеологическими причинами с целью устранения влияния кногикай (об'единение революционных профсоюзов) среди трамвайщиков». В числе увольняемых — несколько членов правления профсоюза транспортников. Профсоюз опротестовал решение администрации и начал подготовку стачки протеста.

Победой бастующих закончилась 25 ноября стачка моряков пароходной компании «Амагасака Киссен Кайся». Требования моряков удовлетворены.

ФРАНЦИЯ.

С'езд автономного профсоюза госслужащих, состоявшийся в Париже, наметил мероприятия для борьбы против снижения заработной платы. С'езд подтвердил свое намерение вести эту борьбу в тесном контакте с революционными профсоюзами.

50 безработных, мобилизованных для фортификационных работ на северных границах Франции в Сент-Аман, устроили антивоенную демонстрацию с пением «Интернационала» и возгласами «Долой войну!»

РЕЗКАЯ ФРАНКО-ИТАЛЬЯНСКАЯ ПОЛЕМИКА.

ПАРИЖ, 27 ноября. (ТАСС). Бесплодность франко-итальянских морских переговоров в Женеве имеет своим результатом резкую полемику в печати обеих стран, сопровождающуюся взаимными нападками и разоблачениями.

Итальянская пресса — «Джорнале д'Италиа», «Коррьера делла Сера» и др. усиленно обсуждает вопрос о военных приготовлениях Франции в западной части Средиземного моря и о франко-испанском сближении. Французский план прорытия туннеля под Гибралтаром связывается с французскими проектами о развитии транспорта в Африке и улучшении сообщения между северо-африканским побережьем и средне-африканскими владениями Франции.

Эти планы, которые, по словам «Джорнале д'Италиа», нанесут удар экономическому развитию итальянских колоний в Сев. Африке, имеют целью обеспечить Франции быструю и беспрепятственную переброску войск в Европу. Теми же соображениями, по мнению «Коррьера делла Сера», об'ясняется заинтересованность Франции в Балеарских островах. Эти острова, расположенные в западной части Средиземного моря и принадлежащие Испании, находясь во враждебных руках, могли бы парализовать сообщение между Францией и Алжиром. В заключение газета отмечает, что правительство Испании проводит усиленные фортификационные работы в балеарском порту Магон.

Одновременно правая французская печать, в частности близкая к генштабу «Эко де Пари», приводит сообщение английского журналиста Стида из «Сандей таймс» под заголовком «Германо-итальянский заговор для удушения Югославии и Румынии».

Согласно этим разоблачениям, Италия и Германия замышляют разделив территорию Югославии и Румынии, создать под гегемонией Италии Дунайскую федерацию, в которую войдет также Венгрия.

Статья Стида резко опровергается итальянской печатью, в частности «Джорнале д'Италиа», которая называет Стида провокатором и сумасшедшим и удивляется, что французский официоз «Тан» «прислушивается к фантазиям Стида».

В резком противоречии с положением в Женеве находятся сообщения «Журналь де насьон». Этот официоз Лиги наций передает о царящем якобы в британских кругах большом оптимизме по поводу состояния франко-итальянских морских переговоров.

Одновременно с обострением франко-итальянских отношений обостряются также отношения между Италией и Югославией. Итальянская печать обвиняет Югославию в подготовке агрессивных планов против Италии и т. д.

В исключительно резкой по тону передовой статье, которая содержит прямые угрозы войны против Югославии, «Коррьера падано» пишет: «Эта страна представляет собою гнездо террористов и бандитов, чудовищное с этической и политической точек зрения, отечество скотской, варварской, бездушной военщины». Газета напоминает, что Югославия однажды уже послужила поводом для мировой войны.

ЛЕЙБОРИСТ ДАЛЬТОН ОБ УСПЕХАХ СОЦИАЛИСТИЧЕСКОГО СТРОИТЕЛЬСТВА.

(От нашего лондонского корреспондента).

ЛОНДОН, 26 ноября. Бывш. тов. министра иностранных дел в последнем лейбористском правительстве Дальтон публикует в шотландском еженедельнике «Форуорд» свои впечатления о недавнем посещении СССР. Касаясь пятилетнего плана, Дальтон пишет: «Это не пропагандистская история—не сказка—он действует. 160 миллионов людей, населяющих одну шестую часть земного шара, живут в социалистическом государстве.

Дальтон делится следующими мыслями, охватившими его при посещении Магнитогорска, подчеркивая, что аналогичное впечатление он испытывал и при посещении Свердловска, Сталинграда и других городов в СССР: «Я стоял на вершине горы и глядел вниз, на новый город Магнитогорск. Его задутые домны работали полным ходом, начинали оформляться планы жилстроительства, железнодорожные парки были запружены грузами приходящих и уходящих поездов; сверкало на солнце искусственное озеро длиной в 7 миль, созданное большой плотиной, перегородившей реку Урал. В этом солнечном сиянии на границе Азии я оглянулся на Запад, на страны капитализма и теней. Я подумал о наших мертвых домнах, мертвых шахтах, и мне показалось, что в любом соперничестве за здоровую экономическую систему русским нетрудно будет победить нас».

Иванов.

ПО СТОЛБЦАМ Зарубежной печати

«ОБ'ЕКТИВИЗМ» ГОСПОДИНА МУРА.

Господин Мур, специальный корреспондент «Дейли телеграф», ехал в СССР в состоянии «умеренного оптимизма». По свидетельству господина Мура, «советская власть предоставила ему исключительные возможности» увидеть все в СССР.

И он «увидел»:

«Покупают и ломают дорогие заграничные машины. Нанимают дорого стоящих консультантов только для того, чтобы игнорировать их советы».

И еще «услышал» господин Мур:

«На Харьковском тракторном заводе двое рабочих заявили мне, что не ели мяса с момента поступления на фабрику, т.-е. два года».

Плохо вяжете концы с концами, господин Мур. Насчет пункта первого спросите инженера Хью Купера, одного из строителей Днепростроя.

Что касается второго пункта, то читайте собственную свою статью:

«На первоклассных предприятиях можно обычно получить хороший питательный обед».

Куда вам ездить в СССР, господин Мур? Сидели бы лучше в редакционной «Риге». Стряпать утки можно и там.

РАЗРУШИТЕЛЬНАЯ СИЛА КАПИТАЛИЗМА.

«НЬЮ ЛИДЕР» в подборке, посвященной экономическому положению САСШ, пишет:

«Персиковое дерево никогда не предназначалось для топки, а между тем за последний год 800 тысяч персиковых деревьев были срублены и обращены в топливо. На каждое дерево было затрачено пять лет труда, раньше чем оно дало плоды.

Такая же участь постигла и виноградники в Калифорнии. Когда-то пустыня была превращена в виноградник. В этом году 431 тысяча тонн винограда не было вывезено на рынок.

..Зарплата с 1929 года уменьшилась с 51 миллиарда долл. до 27 миллиардов долл. в год.

Миллионы людей не имеют денег на хлеб, на платье, на ж.-д. билет. В то же самое время другие не знают, как истратить деньги. Недавно одна «дама» истратила 2.500 долл. на то, чтобы убрать свою большую залу в японском стиле; на цветы для бала было истрачено 10.000 долл., каждый пригласительный билет на бал, разосланный хозяйкой, обошелся ей в 5 долларов».

ВОССТАНИЕ ИНДИЙСКИХ КРЕСТЬЯН В АЛЬВАРЕ.

ЛОНДОН, 26 ноября. (ТАСС). Мусульманские и индусские крестьяне индийского туземного государства Альвар, все население которого составляет 750 тыс. чел., восстали против местного магараджи, протестуя против сильных налогов. Восстание охватило свыше 100 деревень. Крестьянские отряды, вооруженные ружьями и старинными мушкетами, патрулируют по деревням. Дороги изрыты траншеями.

Корреспондент «Таймс» отмечает «чрезвычайное сходство» между альварским восстанием и кашмирским восстанием прошлого года. Движение, пишет корреспондент, может перекинуться в другие индийские туземные государства, что не позволяет преуменьшать серьезность положения.

БОЙКОТ ПОЛЬСКИХ ЖЕЛЕЗНЫХ ДОРОГ В ДАНЦИГЕ.

БЕРЛИН, 26 ноября. (ТАСС). В ответ на введение польской валюты на данцигских железных дорогах данцигские власти подготовляют контрмероприятия, которые фактически должны свестись к бойкоту польских железных дорог. С этой целью с 1 декабря значительно снижаются тарифы на междугородних трамвайных и автобусных линиях Данцигской области, расширяется сеть этих линий, при одновременном переводе их на движение круглые сутки, снижаются транспортные налоги.

КАМЫШ-БУРУН

СТРОИТСЯ НОВЫЙ ПОРТ.

Вторая пятилетка введет в строй Камыш-Бурунский порт — существеннейшую часть огромного металлургического комбината, который своими домнами, мартенами и рудниками займет южный и северный берега Азовского моря. Две стороны этого индустриального гиганта —Керчь и Мариуполь. Третья сторона— Камыш-Бурун.

База комбината—керченская руда. Ее запасы огромны: не менее полутора миллиардов тонн. На керченской руде уже работают три мощных домны несколько лет назад выстроенного здесь металлургического завода. Но домны эти могут переплавить только незначительную часть богатейших рудных залежей Керченского полуострова.

Руда пойдет и на другие заводы. Прежде всего—в Новоазов, что расположится на другом берегу Азовского моря, вблизи Мариуполя.

Чтобы быстро и бесперебойно перебрасывать руду с южного берега на северный, для этого строится в Камыш-Бурунской бухте, в нескольких километрах от Керчи, один из самых усовершенствованных портов Союза. Работы начались... На нашем снимке—забивка свай и разгрузка прибывших материалов.

Между Камыш-Буруном и Новоазовом будут курсировать особые суда-рудовозы, целиком сконструированные советскими инженерами. Грузоподъемность каждого такого судна—7.000 тонн руды.

Керченская руда—это бурый железняк, почти порошкообразная масса, которую без предварительного обогащения и агломерирования нельзя пускать в домны, нельзя плавить. В Камыш-Буруне будут поэтому возведены агломерационные заводы. Они обогатят руду перед отправкой в Новоазов. Они отнимут от нее воду (в керченской руде — до 40 проц. воды!)

Для погрузки в Камыш-Буруне будет построено 12 бункеров общей вместимостью в 90 000 тонн. Агломерированная руда поступает в бункер по особому конвейеру непосредственно с завода, длина этого конвейера— километр. Механизация работ доведена до такого совершенства, что погрузка 7 000-тонного судна отнимет не более 2 часов. Таких мощных погрузочно-разгрузочных механизмов для руды и угля нет еще у нас в СССР.

Не менее совершенны разгрузочные механизмы Новоазовского порта. Рудовоз подается к особому висячему мосту, имеющему в длину 170 метров. По мосту ходит тележка (вес ее равен весу паровоза), снабженная специальным ковшом—грейфером. Грейфер в состоянии в один прием захватить 7 тонн руды...

Для того, чтобы оградить порт от волн и штормов, в Камыш-Бурунской бухте будут построены два мола-волнореза, один длиною в 1 020, другой — в 455 метров.

Камыш-Бурунский порт обеспечит не только бесперебойное питание новоазовских домен керченской рудой. Для работы камыш-бурунских обогатительных и агломерационных заводов необходим каменный уголь. Обратные рейсы рудовозов и будут использованы для переброски донецкого угля в Камыш-Бурун.

Значение нового порта и вся важность связи между берегами Азовского моря сейчас особенно возрастают. На Керченском полуострове недавно обнаружена нефть, недра полуострова только сейчас начинают раскрывать свои богатства.

Камыш-Бурун — важнейший рычаг, который поможет использовать огромные богатства Керченского полуострова.

М. ГРУЗИНОВ.

ИЗ ЦЕНТРАЛЬНЫХ И МЕСТНЫХ ГАЗЕТ

Среднеазиатский Днепрострой.

Две гидростанции мощностью в 280 тысяч киловатт; деривационный канал длиною в 25 километров; огромная — вторая по величине после Днепрогэса— плотина и азотный завод. Это ЧИРЧИК-СТРОЙ, пуск которого намечается на последний квартал 1935 года.

Сейчас ведутся подготовительные работы: строится 22-километровая шоссейная дорога к месту будущей плотины, укладывается 50-километровый железнодорожный путь от Ташкента к плотине. Основные строительные работы должны быть развернуты в 1933 году, в течение которого надо будет провести примерно половину всех земляных работ (около 7,5 млн. кубометров).

Ряд подсобных предприятий строительства уже работает. На стройку доставляется необходимое оборудование. Воды Чирчика будут служить социализму. («Узбекистанская правда» № 265).

Тифлис станет лучшим курортом.

В Тифлисе создается огромный лечебный комбинат, в состав которого войдет климатическая станция (на высоте 700—1.340 метров над уровнем моря), физиотерапевтический институт, Зеленый город и ряд домов отдыха.

В ущелье реки Дабаханки имеются 50 серных источников, дающих до 125.000 ведер горячей целебной воды в сутки. Огромное значение имеют также кумысские грязи.

Анализ показателей, характеризующих солнечность, осадки, влажность и т. п., позволяет ставить Тифлисский курорт на уровень Аахена, Ниццы, Канн и Мерана. 30 миллионов рублей ассигновано на строительство лечебного комбината. Решением ЦИК СССР строительство курорта включается в контрольные цифры 1933 года. («ЗАРЯ ВОСТОКА», № 269).

В центр...льных учреждениях СССР

★ Президиум ЦИК СССР постановил за крупные заслуги в области изобретательства наградить орденом Ленина тов. Гроховского П. И.

За успешное разрешение исторической задачи сквозного плавания по Ледовитому океану в одну навигацию президиум ЦИК СССР постановил наградить орденом Ленина руководителей экспедиции на ледоколе «Сибиряков»: начальника экспедиции проф. Шмидта О. Ю., капитана ледокола «Сибиряков» тов. Воронина В. И. и начальника научной части экспедиции проф. Визе В. Ю. (ТАСС).

★ Союзный Совнарком вынес постановление О ПЕРЕДАЧЕ УПРАВЛЕНИЯ СЕЛЬХОЗАВИАЦИИ ИЗ НАРКОМЗЕМА В ВЕДЕНИЕ ГЛАВНОГО УПРАВЛЕНИЯ ГРАЖДАНСКОГО ВОЗДУШНОГО ФЛОТА.

В месячный срок управление с.-х. авиации должно быть реорганизовано в самостоятельный трест с.-х. и лесной авиации. (ТАСС).

На пороге 2-й пятилетки.

Театры.

Наркомпросом РСФСР разработан предварительный план развития советского искусства во второй пятилетке. План предусматривает значительное расширение художественного обслуживания национальных сельскохозяйственных и новых промышленных районов. Подтягивание художественного обслуживания деревни к городу — одна из основных задач второй пятилетки.

✱ На территории РСФСР, помимо клубных и самодеятельных, сейчас имеется 333 театра, из них 36—в национальных республиках. К концу второй пятилетки число театров предполагается увеличить в два с половиной раза, при чем число национальных театров увеличится почти в четыре раза.

✱ В 1932 году театры РСФСР пропустят 33—34 млн. зрителей в городе и 3—4 млн. в деревне. По предварительному плану второй пятилетки вдвое увеличится обслуживание театром трудящихся города и в десять раз — деревни.

✱ Проектируется строительство новых театральных зданий в Магнитогорске, Сталинске, Кемерове, Нижнем Тагиле, Златоусте, Челябинске, Черемхове, Сталинграде и др. важнейших национальных центрах: Караганде, Алма-Ате, Коунраде, Сыктывкаре, Уфе, Якутске. Новые театры будут выстроены также в Москве, Ленинграде, Горьком и других индустриальных центрах.

✱ Большинство нынешних зрелищных помещений в течение второй пятилетки будет расширено и переоборудовано.

✱ Вновь возводимые городские театры, как правило, будут проектироваться на 1.500—2.000 мест. Зрительные залы новых домов культуры, колхозных и совхозных клубов в основном рассчитываются на 350—500 мест.

✱ Характерным является развитие нового строительства театров на Востоке; так, предполагается постройка на Урале 22 театров, в Западной Сибири—17, в Казахстане — 6.

Совещания, конференции, с'езды.

Вчера в клубе Наркомзема РСФСР открылось всероссийское совещание по вопросам низового сельскохозяйственного планирования. На совещание прибыло 58 делегатов—работников райзо, райпланов, край- и облзу.

На утреннем заседании были заслушаны доклады «Комплексный план сельскохозяйственного района—основа борьбы за урожай», «Практические задачи по внедрению севооборота». Затем начались прения.

ЛЕНИНГРАД, 27 ноября. (Наш корр.). В течение первых двух дней работы 1-го всесоюзного совещания по борьбе с сорняками заслушано до десятка докладов: проф. Шевелева — о причинах распространения сорняков, проф. Мальцева — о достижениях науки в области борьбы с сорняками, проф. Хребтова—об агротехнических методах борьбы с сорняками и т. д. С богатым материалом о сорняках хлопковых полей выступил тов. Варунциан.

Сегодня совещание разбилось на две секции: гербесидную (методы химической борьбы) и агротехническую.

КИЕВ, 27 ноября. (ТАСС). На пленуме Всеукраинской академии с.-х. наук ряд докладов был посвящен развитию и механизации свекловичного хозяйства.

Отмечено, что за последние три года посевная площадь таких основных производителей сахарной свеклы, как Германия и Чехо-Словакия, сократилась почти в два раза, в то время как посевная площадь в СССР выросла за эти годы на 60 проц. Совхозы и колхозы добились значительного повышения урожайности.

Все же средний уровень урожайности свеклы у нас еще далеко не отвечает требованиям передового хозяйства. Нужно вооружить колхозы и совхозы техникой и агротехникой.

ТРИДЦАТИЛЕТИЕ РОСТОВСКОЙ СТАЧКИ.

РОСТОВ-ДОН, 27 ноября. (Наш корр.). Собрание необычно. В зале густо серебрится седина. Там, где 30 лет назад ростовские рабочие дрались на баррикадах и где сейчас воздвигнут рабочий дворец культуры им. Ленина, состоялся торжественный пленум ростовского совета совместно с представителями партийных и профессиональных организаций и участниками стачки 1902 года.

На трибуне тов. Сергей Гусев. 30 лет еще не стерли из памяти многих присутствующих образ Сергея, руководившего знаменитой стачкой. Гусев рассказывает историю революционного движения русского пролетариата, рассказывает о главных этапах этого движения, идеально предсказанных Лениным.

Затем с большой речью выступил участник стачки 1902 года рабочий тов. Гнулин.

За ним тов. Рябинина. Она рассказывает, что делала она и сотни других в то время молодых рабочих и работниц, когда их призвали к стачке, когда загудели тревожные гудки главной владикавказской мастерской.

В заключение выступил секретарь северо-кавказского крайкома тов. Шеболдаев.

— Мы наследники и продолжатели того дела, которое начали ростовские рабочие на баррикадах в 1902 году. Вместо нескольких десятков большевиков теперь мы имеем мощную, несокрушимую армию коммунистов, во главе которой — ленинский ЦК и наш испытанный вождь тов. Сталин.

Президиум ростовского городского совета награждает активных участников стачки почетными грамотами, именными часами и др. подарками. Первую награду председатель горсовета тов. Иванов вручает руководителю и активному участнику стачки тов. Гусеву; затем вожаку и любимцу ростовских рабочих, бывшему члену заводского комитета тов. Ивану Стасюку; руководителю стачки, автору известной повести «Карьера подпольщика» тов. Васильченко. Активному участнику стачки тов. Запорожцу вручена грамота и установлена персональная пенсия.

ПРОДУКЦИЯ ПРОМЫШЛЕННОСТИ НКТяжпрома, НКЛеспрома, НКЛегпрома и НКСнаба за 9 месяцев 1932 года.

ГРУППЫ ОТРАСЛЕЙ.	Продукция в ценах 1926—27 г. (в млн. руб.) за 9 месяцев 1932 г.	Продукция за 9 месяцев в %% к соответств. периоду прошлого года.
Группа «А»	12205,7	120,2
» «Б»	9243,9	104,9
Промышленность НКТяжпрома, НКЛеспрома, НКЛегпрома и НКСнаба	21449,6	113,1
В т. ч. НКТяжпрома	10381,1	123,0
» » » НКЛеспрома	1636,6	107,4
» » » НКЛегпрома	6022,4	107,1
» » » НКСнаба	3409,5	100,8

ЦЕНТРАЛЬНОЕ УПРАВЛЕНИЕ НАРОДНОХОЗЯЙСТВЕННОГО УЧЕТА СОЮЗА ССР. (ТАСС)

Всесоюзный конкурс ткачей.

НАЛАДИТЬ УЧЕТ И ПО-БОЕВОМУ РУКОВОДИТЬ.

Прошло 8 дней с начала всесоюзного конкурса на лучшего ткача и ткацкого подмастерья. Десятки тысяч ткачей Москвы, Ленинграда, Иванова, Калинина, Ярцева, Клинцов и других городов активно включились в соревнование. Лишь в одном Иванове из 6.000 ткачей, занятых на фабриках города, об'явили себя участниками внутрифабричных конкурсов 4.200, в Московской области— три с половиной тысячи человек. По предварительным подсчетам, всего по Советскому союзу во внутрифабричные конкурсы записалось свыше 25.000 ткачей и ткацких подмастерьев.

С большим под'емом прошли общегородские слеты ткачей и ткацких подмастерьев Москвы, Ленинграда, Калинина, Иванова. Они показали, что идеи и лозунги конкурса на большинстве предприятий доведены до сознания массы ткачей и ткачих.

Общегородскими слетами завершилась полоса подготовки к конкурсу. Сейчас уже от агитации за конкурс, общих собраний и слетов нужно перейти ко второму этапу—к повседневной, упорной борьбе за выполнение каждым участником конкурса взятых на себя обязательств.

С мест, в частности из Иванова, Шуи и Павлово-Посада сигнализируют, что местные партийные и профсоюзные организации ослабили свое внимание к конкурсу. После первых горячих и торжественных дней они остыли. Совершенно понятно, что такое отношение к большому делу, каким является конкурс, нетерпимо. Надо понять, что именно сейчас, КОГДА ФАБРИКИ ВСТУПИЛИ В ПОЛОСУ ПРАКТИЧЕСКОЙ РЕАЛИЗАЦИИ УСЛОВИЯ КОНКУРСА, УСПЕХ ВСЕГО СОРЕВНОВАНИЯ РЕШАЕТ КАЧЕСТВО РУКОВОДСТВА. В низовое производственное звено фабрики, в КОМПЛЕКТ, ДОЛЖНО БЫТЬ НАПРАВЛЕНО ВСЕ ВНИМАНИЕ ПАРТЯЧЕЕК, ФАБКОМОВ И НИЗОВОЙ ПЕЧАТИ.

Массовая работа среди ткачей, несомненно, оживилась, но она ведется все еще в общефабричном и цеховом масштабе. КОМПЛЕКТ НЕ СТАЛ ЕЩЕ ЦЕНТРОМ ВСЕЙ МАССОВОЙ РАБОТЫ.

Кое-где руководители профсоюзных организаций продолжают конкурс «одобрять». Так по сути дела обстоит в Иванове. Обком союза хлопчатобумажников во главе с председателем т. КОЗЛОВЫМ не руководит конкурсом. Ограничились резолюцией, приветствовавшей обращение шуйских ткачей,—и все. Не мудрено, что некоторые фабкомы равняются по своему областному «начальству».

ПРЕДФАБКОМА НА ФАБРИКЕ ИМ. ЛАКИНА НЕ ТОЛЬКО НЕ РУКОВОДИТ КОНКУРСОМ, НО ОКАЗЫВАЕТ УПОРНОЕ ПРОТИВОДЕЙСТВИЕ ИНИЦИАТИВЕ ТКАЧЕЙ И ПОДМАСТЕРЬЕВ, ВКЛЮЧИВШИХСЯ В КОНКУРС.

Исключительно важное значение для успеха конкурса имеет аккуратный и своевременно доведенный до каждой ткачихи учет показателей ее работы. Даже на таких фабриках, как Шуйская об'единенная мануфактура, инициатор конкурса, учет ведется безобразно.

Хозяйственники должны обеспечить регулярный учет выработки соревнующихся. Каждый участник конкурса имеет полное право не менее одного раза в пятидневку проверять результаты своей работы, знать результаты работы товарищей. ПОСТАВИТЬ ХОРОШО УЧЕТ—ЗНАЧИТ ПОМОЧЬ КОНКУРСУ, ЗНАЧИТ СПОСОБСТВОВАТЬ УСПЕШНОЙ БОРЬБЕ ЗА ПРОМФИНПЛАН.

СВОИМИ РУКАМИ...

На последней странице этой замечательной книжки — необычная фотография мужчины средних лет. Правая его часть одета по-осеннему: кепи, пальто, ботинки в калошах, перчатки, в руках чемодан. Левая часть одета по-летнему: костюм, ботинки, на руке часы. Вглядитесь в эту фотографию. Вы найдете в ней такие на первый взгляд незаметные детали, как металлические наконечники для туфельных шнурков или «пистоны» — ободки для дырочек обуви. Раньше их, эти шнурочные наконечники и обувные пистоны, наравне с костюмным сукном, трикотажем и ручными часами, царская Россия почти полностью ввозила из-за границы. Теперь с ног до головы советского потребителя обслуживает советская легкая промышленность...

«Эта книга, — гласит предисловие, — всего только сжатый и неполный наглядный перечень разного рода предметов, с самыми краткими об'яснениями.

Это — каталог образцов товаров, производимых одной, известной вам фирмой».

Да, эта «фирма» широко известна. Ее хорошо знают во всех частях земного шара, ее название произносится на всех языках мира. Ее влияние растет не по дням, а по часам. На нее с завистью и звериной злобой смотрят потрясенные ураганом кризиса фирмы империализма: еще бы! Ведь только ее одной не касается кризис, только она одна семимильными шагами двигается вперед, одерживая победу за победой.

Но далеко не всем известно, какое огромное количество разнообразных предметов стала выпускать она. Даже не все 160 млн. ее участников хорошо знают все, что выпускается под маркой их фирмы.

Тем ценнее вышедший к годовщине Октября альбом, сделанный коллективом работников «Огонька» в составе: Н. Беляева, Б. Дюшен, Е. Зозули, Е. Калининой, Мих. Кольцова, И. Уразова и Л. Эльясберга.

29 печатных листов этого своеобразного каталога, заполненных фотографиями, краткими подписями и статьями — свидетельство нашего технического роста, яркий документ наших успехов в борьбе за технико-экономическую свою и сырьевую независимость пролетарского государства.

Рабочий класс Советской страны под руководством ленинской партии уже гигантски много сделал, чтобы «превратить нашу страну из аграрной в индустриальную, способную производить своими собственными силами необходимое оборудование» (Сталин).

Перелистайте эту замечательную книгу, и вы увидите поразительный парад различных предметов, сделанных своими руками, из своих материалов, своими машинами. Мощные паровозы и рентгеновские аппараты, блюминги и трикотажные иголки, дирижабли и линотипы,— таков фронт нашей борьбы за овладение техникой, нашедшей свое отражение на страницах альбома.

Уже после выхода первого альбома прейскуранты «фирмы» обогатились такими названиями, как сверхмощные паровозы Коломенского завода, ротационная машина Рыбинского завода, 80-местный автобус и 4-осный мощный грузовик Ярославского автозавода, прибор-автомат для одновременной записи шести температур и т. д., и т. п.

Мы еще во многих областях техники отстаем, мы еще многие производства только начинаем осваивать, нам нечего поддаваться головокружениям от успехов, но рабочий класс и трудящиеся массы нашей страны должны знать об этих успехах.

Издание рецензируемого альбома — первый шаг к созданию особого рода литературы, фиксирующей наши достижения на технико-экономическом фронте. Естественно, что он не лишен ряда недостатков. Прежде всего бросаются в глаза следы поспешности и до некоторой степени непродуманности. Только этим, например, можно об'яснить тот факт, что металлургия и топливо представлены в альбоме значительно слабее, чем транспорт и электротехника. Совсем не показана наша лесная и деревообрабатывающая промышленность, в механизации которой достигнуты немалые успехи. Такому же уделу подверглись химическая промышленность и цветная металлургия (за исключением алюминия). Неудовлетворительно показаны наши гиганты (Магнитогорский и Кузнецкий заводы)—краса и гордость нашей страны, детища первой пятилетки. Днепрострой также представлен одним старым снимком недоделанной плотины. Лучше представлена техническая реконструкция сельского хозяйства, хотя и в этой области имеется масса интересных и крайне важных достижений, не получивших освещения на страницах альбома.

Конечно, составители могут апеллировать к бессмертным словам Козьмы Пруткова: «Нельзя об'ять необ'ятное». Это правильно, но мы говорим о таких вещах, которые за счет сокращения и уплотнения некоторых материалов должны были бы найти себе место в альбоме.

Некоторая небрежность допущена и в тексте. Например, надпись над снимком плоскопечатной машины повествует: «Плоскопечатная машина «пионер» ярославского завода им. Ягоды». Досадная «опечатка», товарищи составители! В Ярославле такого завода нет,—он в Рыбинске.

Слабо также показаны люди: ударники, конструкторы, изобретатели, техники, инженеры, чья изобретательность и смекалка вложены в остроумнейшие конструкции, чьими руками созданы тысячи самых разнообразных станков, точнейших приборов и сложнейших советских машин.

Отмеченные недостатки и промахи, однако, не снижают общей оценки альбома. Коллектив работников «Огонька» положил хорошее начало. Страна советов растущая и развивающаяся, должна иметь прекрасные альбомы-каталоги, документирующие эпоху строительства социализма.

АЛ. НАЗАРОВ.

По Союзу Советских Республик

Телеграммы собкоров, ТАСС и Роста.

\# Рейд-поход «за теплое жилище, за крепкую одежду и хорошее питание» проводится в Керчи по инициативе гор. КК—РКИ. Идет проверка общежитий, столовых, мастерских Швейпрома и ремонта обуви.

\# Широкую сеть письмоносцев организовал председатель богородского сельсовета, Иваново-Промышленной области т. Юмагин. В каждом селении письма и газеты ежедневно разносятся по домам.

\# Многочисленные предложения от иностранных специалистов о желании работать в СССР поступают в Наркомхоз. За последние три месяца получено более 50 предложений из Америки, Австрии, Италии и др. стран. Часть их будет принята.

\# Архивные материалы о пребывании знаменитого французского писателя Оноре Бальзака на Украине в 1847—1850 годах обнаружил проф. Базилевич (Киев). Найдены несколько писем Бальзака и переписка о нем шефа жандармов с киевским генерал-губернатором.

\# На-днях выходит в свет 52-й том исторического журнала Центрархива «Красный архив». В нем опубликованы не появлявшиеся еще в печати документы из архива департамента полиции, московского цензурного комитета и др. о М. Н. Покровском за 1904—1914 гг. Документы содержат весьма ценный материал об отношении охранки и царской юстиции к подпольной революционной и научно-исторической работе М. Н. В том же номере напечатаны протоколы «Особых совещаний» за 1898—1903 гг., ярко освещающие первые шаги русского империализма на Дальнем Востоке, приведшие к роковой для царизма развязке в 1905 г.; документы об отношениях царской России и Сев.-Амер. соединенных штатов в 90-х годах XIX в., опровергающие легенду о традиционном дружелюбии между царизмом и САСШ; продолжение милюковских записей совещаний «Прогрессивного блока» в 1915—1917 гг., напечатанных ранее в «Красном архиве» и др.

\# Всероссийское совещание ветеринарных работников открывается 30 ноября, в 6 часов вечера, в Москве, в клубе Наркомфина СССР (Ипатьевский, 2).

\# Передвижную вагон-выставку по кролиководству организовала транспортная кооперация Минска.

\# Выставку, посвященную Максиму Горькому, открыл Литературный музей Публичной библиотеки СССР имени Ленина (Москва, ул. Энгельса, 18). Выставка показывает 40 лет работы Максима Горького в связи с литературой его эпохи, место Максима Горького в расстановке классовых сил на литературном фронте в различные исторические моменты. Выставка занимает четыре залы.

\# Юбилейная сессия Всеукраинской академии наук, посвященная XV годовщине Октябрьской революции, состоится в Киеве 13 декабря. На сессии будут сделаны доклады о научных достижениях за 15 лет.

ЛЕНИНГРАДСКИЙ ДЕНЬ.

\# Вопросу физкультуры в зимнем сезоне было посвящено специальное совещание Ленинградского совета. Значительно расширяется число катков и лыжных станций. Нынешней зимой будут работать 35 катков и несколько крупных лыжных станций. Яхтклуб облпрофсовета впервые переоборудуется под лыжную станцию.

\# Антирелигиозное отделение публичной библиотеки им. Салтыкова-Щедрина открыто в здании б. Владимирского собора в Ленинграде. Развернута большая выставка антирелигиозных материалов.

\# Обследование животного мира Охотского моря закончила экспедиция Гидрологического института и Тихоокеанского института рыбного хозяйства. На глубине 3 тыс. метров добыты богатые коллекции морской фауны—светящиеся рыбы, неизвестные до сих пор ракообразные, иглокожие и редкой расцветки кораллы.

\# Значительно усиливается радиофикация Ленинградской области. В четвертом квартале текущего года будет установлено новых 10 тыс. радиоприемников. В 1933 г. решено радиофицировать все районы области.

\# Юбилейная выставка «Художники РСФСР за 15 лет», открытая в Ленинграде, привлекает огромное внимание трудящихся. За первую декаду выставку посетило до 20 тыс. человек. На фабриках и заводах организуются выступления художников и скульпторов.

Телефоны редакции: ... Контора: ... Адрес редакции: Москва, 9, ул. М. Горького, 48. Рукописи не возвращаются.

Уполномоч. Главлита № В—38943. Типография газ. «Правда», Москва, ул. им. Горького, 48. Издат № 1037.